

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección, 1750 Administración 2299
Redacción 2025 e imprenta

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901, POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: San Agustín, 7
Apartado n.º 11

AÑO LXV.—Número 19.773

Viernes 25 de junio de 1965

Precio del ejemplar: 2 pesetas

España, consagrada de nuevo al Corazón de Jesús

El Jefe del Estado pronunció la fórmula ante el nuevo monumento, cuya inauguración presidió, en el CERRO DE LOS ANGELES

▲ Es la misma que pronunciara Alfonso XIII en 1919, actualizada en estos actos acompañaban al Caudillo su esposa, el vicepresidente del Gobierno y demás ministros, y el príncipe don Juan Carlos

Hubo misa concelebrada oficiada por el cardenal arzobispo de Tarragona y otros varios obispos

Al ofertorio, Su Excelencia leyó la fórmula de consagración, y el Dr. Morcillo pronunció una homilía

El inmenso gentío allí congregado aclamó al Caudillo a los gritos de "¡Franco, Franco, Franco!"

Más de 200 sacerdotes fueron necesarios para dar la comunión

Cerro de Los Angeles, 25.—Con un gran repique de campanas en todas las iglesias de España han dado comienzo los actos de bendición e inauguración del monumento al Sagrado Corazón de Jesús en el Cerro de los Angeles. Minutos después de las diez de la mañana, Su Excelencia el Jefe del Estado español, Generalísimo Franco, llegó al Cerro, donde fue recibido con gritos de «Franco, Franco, Franco», por los miles de personas allí congregadas. Al descender del coche, y a los acordes del himno nacional, que interpretó una compañía de honores de Infantería, pasó revista a las tropas, acompañado del ministro del Ejército y capitán general de la Primera Región.

El Generalísimo, que llegó acompañado por su esposa, de mantilla, tras saludar al vicepresidente del Gobierno y demás ministros, besó el anillo del arzobispo de Madrid-Alcalá, doctor Morcillo, y se dirigió hacia la tribuna situada en el lado del evangelio, cruzando por la lonja central, en medio de los incansables aplausos del enorme gentío que llenaba por completo la lonja y sus alrededores.

EL ACTO INAUGURAL
El Caudillo y su esposa se situaron en la tribuna, cubierta con un dosel, rodeado por los ministros y demás personalidades y acto seguido, dió comienzo el acto de inauguración del monumento.

Un sargento norteamericano ejecutado por el Vietcong

En represalia por los guerrilleros ejecutados en Vietnam del Sur

Hong Kong, 25.—Los rebeldes vietcongs survietnamitas ejecutaron ayer a un prisionero norteamericano, el sargento Harold George Bennett, de 25 años, según anuncia la agencia de noticias survietnamita «Libertación».—Efe.

Hong Kong, 25.—El despacho de la agencia informativa rebelde, recibido en Hong Kong, indica que el sargento ha sido ejecutado como represalia por la ejecución pública, realizada el martes, de un seguidor del Vietcong (Tran Van Dang) con motivo de sabotaje así como por otras ejecuciones de simpatizantes del Vietcong, llevadas a cabo por el gobierno.

La orden de ejecución fue anunciada en una conferencia de prensa celebrada en una zona «liberada» del Vietcong del Sur según precisa el despacho de la agencia.—Efe.

EL ETNA, EN ERUPCION

Catania (Sicilia), 25.—El volcán Etna ha entrado hoy en erupción, desprendiendo una larga columna de humo.—Efe.

Vuelta Ciclista a Francia

Los corredores que continúan en la Vuelta Ciclista a Francia han cubierto hoy la cuarta etapa del «tour», con un total de 227 kilómetros desde Caen (adonde fueron trasladados desde Rouen, meta de la etapa de ayer) hasta Saint Brieu.

La etapa es llana en su mayor parte, con dos cotas puntuables de cuarta categoría, que son las de Pontarcy, cuando van corridos 60 kilómetros, y la de Cassepot, a los 170 de Caen.
En ella se fijaron dos metas volantes: en Villedieu-les-Poêles y en

El arzobispo de Madrid-Alcalá procedió inmediatamente a la bendición del monumento, que queda así como ofrenda de España al Sagrado Corazón de Jesús, erigido en el centro geográfico del territorio nacional.

MISA CONCELEBRADA

Seguidamente, comenzó la santa misa, rezada en castellano, según las nuevas normas. La misa fue concelebrada y en ella intervinieron, como primer concelebrante el cardenal arzobispo de Tarragona, don Benjamín de Arriba y Castro; como concelebrantes el arzobispo de Madrid-Alcalá, don Casimiro Morcillo, el arzobispo de Barcelona, don Gregorio Modrego, de Granada, don Rafael García de Castro, de Zaragoza, don Pedro Cantero Cuadrado, de Valladolid, don José García Goldaraz, obispo de Oviedo, don Vicente Enriquez Tarancón, de Burgos, don Segundo García Sierra, arzobispo de Pamplona, don Enrique Delgado, obispo de Cuenca, don Inocencio Rodríguez, obispo titular de Vegada, don José Lecuona, obispo de Calahorra y de la Calzada, don Abilio del Campo, obispo de Huelva, don José María García Lahiguera, de Lugo, don Antonio Ona de Echave, obispo auxiliar de Toledo, don Anastasio Granados García, el padre Segismundo Tascón, de la orden de predicadores, en representación de las órdenes religiosas y el padre don Rafael Pazos, párroco de Getafe, en representación de los curas párrocos de España.

Entre los concelebrantes se encontraba también además de los mencionados el arzobispo de Sión y Vicario general castrense doctor Alonso Muñozerro.

EL CAUDILLO PRONUNCIA LA FORMULA DE LA CONSAGRACION

Terminada la homilía del arzobispo de Madrid-Alcalá, se rezó el credo y, en el ofertorio, el Jefe del Estado abandonó su tribuna y se dirigió al altar, en donde pronunció la fórmula de renovación de la consagración de España al Corazón de Jesús, con la misma fórmula autorizada, que utilizó el rey Alfonso XIII en 1919 en el acto de inauguración del antiguo monumento, frente a cuyos restos se alza el nuevo.

Terminada la ofrenda al Sagrado Corazón, a la que contestó el inmenso gentío congregado en la Lonja, el Caudillo regresó a su sitial en el lado del evangelio, desde el que asiste a la misa.

PALABRAS DEL DOCTOR MORCILLO

Finalizado el evangelio, el arzobispo de Madrid, doctor don Casimiro Morcillo, revestido de pontifical, pronunció una homilía.

«Los pensamientos, los designios del Señor —nos dice el introito— se han ido posando de generación en generación, y de generación en generación pasando, para salvar de la muerte a los hombres. Pero la dispensación del gran Misterio, oculto desde el principio de los siglos en Dios no se nos ha hecho hasta ahora, es decir, hasta que Jesucristo, el Hijo de Dios, se hizo hombre, y este gran misterio es el que la iglesia tiene que predicar y que mostrar a todos los hombres.

Este misterio — ya nos lo ha dicho San Pablo en su epístola— no es otro que Cristo Jesús, es decir, el de Dios hecho hombre, viviendo entre nosotros, trabajando como cualquiera de los hombres, sufriendo todo lo que los hombres pueden sufrir, dando testimonio con su vida y con su predicación de la misión divina que traía del cielo, ofreciéndose en sacrificio redentor por nosotros.

Este es el gran misterio, el gran misterio del que San Pablo dice que él está encargado de mostrar a todos los gentiles, y este es el gran misterio, hermanos, que yo, en el día de hoy, en este solemne acto, os quiero mostrar a vosotros.

PALABRAS IMPRESIONANTES
Pero ante este misterio del amor de Dios Padre y del amor de Dios Hijo hecho hombre, San Pablo ha pronunciado en la epístola que hemos leído, unas palabras impresionantes. Por esto —dice él— doblo mi rodilla ante el Dios Padre, de quien toda comunidad recibe su nombre; es decir, de quien toda comunidad

(Continúa en la página 6)

Venga a nosotros vuestro santísimo reino, que es reino de justicia y de amor

La fórmula de consagración de España al Corazón de Jesús

En los actos celebrados hoy en el Cerro de los Angeles, el Jefe del Estado pronunció la siguiente fórmula de consagración de España al Sagrado Corazón de Jesús:

«Sagrado Corazón de Jesús, Corazón del Dios Hombre, Redentor del mundo, Rey de reyes y Señor de los que dominan.

España, pueblo de tu herencia y de tus predilecciones, se postra hoy reverente ante este trono de tus bondades que para Ti se alza en el centro de la Península. Todas las razas que la habitan, todas las regiones que la integran, han constituido, en la sucesión de los siglos y a través de comunes azares y mutuas lealtades, esta gran patria española, fuerte y constante en el amor a la religión y en su adhesión a la Santa Iglesia.

Seguindo la tradición católica de nuestro pueblo, y continuando gozosos la historia de fe y devoción a Vuestra Divina Persona, confesamos que Vos vinisteis a la Tierra a establecer el Reino de Dios en la paz de las almas redimidas por vuestra Sangre y en la dicha de los pueblos que se rijan por vuestra santa ley; reconocemos que tenéis por blasón de vuestra

divinidad conceder participación de vuestro poder a los gobernadores de los pueblos, y que de Vos reciben eficacia y sanción todas las leyes justas, en cuyo cumplimiento estriba el imperio del orden y de la paz. Vos sois el camino seguro que conduce a la posesión de la vida eterna; luz inextinguible que alumbró los entendimientos para que conozcan la verdad y el principio propulsor de toda la vida y de todo legítimo progreso social, afianzándose en Vos y en el poderío y suavidad de vuestra gracia todas las virtudes y heroísmos que elevan y hermosean el alma.

Venga, pues, a nosotros vuestro santísimo reino, que es reino de justicia y de amor. Reinad en los corazones de los hombres, en el seno de los hogares, en la inteligencia de los sabios, en las aulas de la ciencia y de las letras y en nuestras leyes e instituciones patrias.

Gracias, Señor, por habernos distinguido como defensores de tu

Telegrama y bendición de SU SANTIDAD

Cerro de los Angeles, 25.—El cardenal arzobispo de Tarragona, doctor De Arriba y Castro, dió lectura a un telegrama de Su Santidad el Papa, Pablo VI, dirigido al cardenal primado, doctor Pla y Demiel. El mensaje dice así:

«Eminentísimo cardenal arzobispo de Toledo. Con ánimo profundamente conmovido vemos postrarse hoy a España en espíritu devota reparación en Cerro de los Angeles y consagrarse sus hijos amadísimos por boca Excelentísimo Jefe Estado al Sagrado Corazón. En una fervorosa plegaria hacia querida noble nación suplicamos Cristo Redentor por intercesión maternal María Inmaculada conceda días paz, de creciente prosperidad cristiana en fraternal armonía colaboración tareas bien común y progreso social; otorgue gracias perseverantes en integridad fe católica hacia hidalga tierra adalid ideales misionales; reine El siempre en el imperio de su amor y especial misericordia en individuos y sociedad. Prenda tales gracias y testimonio especial benevolencia es la bendición apostólica que en fecha memorable complacidos impartimos dilectísima España. Paulus, Papa VI».—Cifra.

Escuchar un serial radiofónico le ha servido para curarse

Llevaba ocho años imposibilitada en un sillón y ahora anda sin ayuda de nadie

Murcia, 25.—Después de estar Pilar Novo, ocho años imposibilitada en un sillón, ha vuelto a andar gracias a un serial radiofónico. La invalidez del personaje y la suya eran casi similares. Lo sorprendente del caso es que la señora ha comenzado a dar sus primeros pasos el mismo día que en el serial andaba el niño.

La novela se denomina «La Intrusa», y ha sido retransmitida durante ocho meses por la emisora de Lorea. En esta novela, el personaje es atropellado y sufre lesiones que le impiden andar. Se le aplicó un tratamiento a base de masajes que, poco a poco, le han hecho recuperarse.

Las exsiamesas italianas han salido ya del hospital

Turrin, 25.—Santina y Giuseppina Foglia, las dos hermanas siamesas de seis años que fueron separadas hace un mes aproximadamente, abandonaron ayer el hospital donde les fue practicada la delicada operación, para trasladarse a una clínica pediátrica, en la que serán puestas en observación.—Efe.

Lo que para usted no es imprescindible, otros lo necesitan para poder subsistir.

HAGASE SOCIO DE CARITAS

miento a base de masajes que, poco a poco, le han hecho recuperarse. La protagonista, animada por esto, creyó posible su curación mediante tratamiento parecido, y se decidió a llevarlo a la práctica, dirigida por el auxiliar de medicina y cirugía de Lorea, don Antonio Miras. Sufrió lesiones en la columna vertebral, permaneciendo cuatro años en lecho duro, hasta que las vértebras se soldaron, pero cuando parecía curada, la inmovilidad de estos años le habían atrofiado los músculos, y no podía andar ni sostenerse.

AHORA YA PUEDE ANDAR

Sentada en una silla pasó tres años, y ahora, su tesón, se ve coronado por el éxito. Anda sin ayuda de nadie, aunque con un poco de indecisión, pero cree que dentro de algún tiempo, en cuanto se vaya habituando, irá andando perfectamente. Se da el caso curioso de que ha sido rápida su curación, pues empezó el nueve de abril último y, desde hace unos días, realiza los paseos sin ayuda de nadie.—Cifra.

sagración de nuestra vida, pidiéndolos, como premio de ella, el morir en la seguridad de vuestro amor y en el regazo de vuestro Corazón adorable.

—Por la Santa Iglesia Católica, para que su unidad revele al mundo el amor de Dios, roguemos al Señor.

—Te lo pedimos, Señor.

—Por la fidelidad a los preceptos divinos en las leyes y en las costumbres públicas y privadas, roguemos al Señor.

—Te lo pedimos, Señor.

—Por la unidad religiosa de España, para que en ella reine tu Sagrado Corazón, roguemos al Señor.

—Te lo pedimos, Señor.

—Por los trabajadores españoles, cuya promoción social y económica anhelamos y procuramos; por las familias españolas, por todas las regiones españolas, roguemos al Señor.

—Te lo pedimos, Señor.»

CRONICA DE LA CIUDAD

La Feria marcha

La feria marcha sobre ruedas. Feria que, como novedad muy digna de destacar, nos ha traído este año esa inauguración de la playa de Las Arenas. Ya la tenemos oficialmente inaugurada. Con sus vestuarios, bar y servicios en función; con sus bancos, columpios y tobogán, para que los cansados puedan descansar los peques divertirse. Por más que el tobogán hubiera estado mejor yendo a "desembocar" al río, como la cucaña instalada ayer sobre el agua, que hizo las delicias de peques y mozalbetes.

Y no ha podido tener mejor acogida la playa, como lo justifica el hecho de que allí se congregaron ayer miles de segovianos, muchos de ellos con sus meriendas. Esto puede ser un inconveniente, so pena de que se instale alguna papelera y los usuarios de la playa se acostumbren a depositar en ella los residuos del "mantel". De lo contrario, río y riberas aparecerán pronto con ese estigma veraniego de nuestros alrededores: suciedad. Ya se ha visto alguna lata vacía en el río, que a más de suciedad supone el peligro de alguna herida en los pies de algún bañista.

En fin, que tenemos una novedad buena, plausible, que era necesaria, y que todos deben cuidar por conservarla lo mejor posible. De todos modos queda mucho por hacer. Cierta que con unas seiscientas mil pesetas no podían hacerse milagros este año. Y mucho ha sido lo conseguido, pero es de esperar--y en el ánimo del Ayuntamiento está--que en años sucesivos se acometan muchas otras cosas: dragado del río para su limpieza más a fondo (el agua está muy sucia); desaparición de la maleza de las orillas, en especial la de enfrente a la playa; alguna especie de muro al comienzo de la playa que detenga el arrastre de piedras, pero que no impida el paso de la pesca; algo parecido en las orillas para contener esa misma caída de arena y suciedad al río; en fin, muchos detalles que esperamos irán completándose a medida del tiempo y del dinero disponible, sin olvidar el perfecto arreglo del camino y algún ensanche en el mismo para que los vehículos puedan fácilmente circular en las dos direcciones.

Por lo demás, las ferias marchan. La colección de fuegos artificiales de ayer, dentro de la modestia del presupuesto segoviano para sus fiestas, satisfizo a todos. La animación a lo largo del día y primeras horas de la madrugada en el real fue extraordinaria. Los ciclistas continúan pedaleando como auténticos héroes por nuestras deficientes carreteras, y los no menos héroes encargados de la Vuelta (organización, control, clasificación, etc.), sacrificándose en perderse la mayor parte de las ferias, y buen tiempo de sus habituales ocupaciones, para poder dar a los segovianos este destacado número del programa que constituye la III Vuelta a Segovia.



Segovia en fiestas

Ayer fue inaugurada, con extraordinaria concurrencia, la playa de LAS ARENAS



María Peña Martín Herrerero, alcaldesa mayor de las fiestas, que mañana hará la ofrenda floral a la Virgen de la Fuencisla, acompañada de sus damas de honor y de cuantas señoritas segovianas deseen sumarse al acto.

Exposiciones de ilustraciones de la «Divina Comedia» y de fotografías

Mañana se hará la ofrenda floral a la Virgen de la Fuencisla

Extraordinaria animación en la playa de Las Arenas. Allí, bien puede decirse que prácticamente no había una persona más cuando llegó el momento de la inauguración oficial. Muchos tuvieron la suerte de encontrar algo de sombra de lo poquito que todavía hay, porque este año, los árboles aún son jóvenes, pero el resto permaneció firme bajo el sol, bien distraído por las exhibiciones de natación y de piragüismo, algo nuevo este último en Segovia, donde el Club Náutico quiere hacer una buena labor. Y no puede haber emprendido con mejor éxito el camino, en colaboración con la Federación Provincial de Piragüismo.

Se da la circunstancia de que ésta fue la primera obra que anunció el alcalde sería pronto una realidad, y su promesa ha quedado cumplida dentro del plazo que se había propuesto. La playa artificial ha quedado inaugurada en las presentes ferias, y bien claramente viene a justificar su necesidad, a la vista del enorme contingente de público que a ella acude.

OFRENDA FLORAL A LA VIRGEN

Nota de la Alcaldía.—El alcalde que suscribe se complace en anunciar al público segoviano que mañana sábado, día 26, a las seis de la tarde, tendrá lugar en el santuario de Nuestra Señora de la Fuencisla una solemne salva seguida de la ofrenda de flores a la Virgen, que efectuarán la Alcaldesa mayor de las ferias y sus damas de honor.

Al anunciarlo así, el alcalde invita a todo el vecindario y muy especialmente a las señoras y señoritas que deseen participar en dicha ofrenda, para que concurren a la alameda de la Fuencisla a la citada hora, adornadas, a ser posible, con la clásica mantilla española.—El alcalde, Miguel Canto.

PROYECCION DE DOCUMENTALES MENTALES

La proyección de documentales sobre los distintos países que concurren a la exposición internacional de turismo, tiene lugar diariamente en el salón de actos de la Casa Sindical, a las ocho de la tarde.

DE SOCIEDAD

Verbenas de la Academia de Artillería

La tradicional verberna de fin de curso, que organiza la Academia de Artillería, tuvo lugar anoche, y a ella asistieron numerosísimos invitados, buen número de los cuales procedía de Madrid y otras ciudades españolas.

Los jardines estaban bellamente iluminados, y diversos motivos ornamentales fueron colocados en los paseos y alrededores de la pista de baile, donde una orquesta amenizó la velada desde las once de la noche hasta bien entrada la madrugada de hoy.

Las señoras y señoritas asistentes, con vestidos de fiesta y luciendo buen número de ellas mantones de Manila, dieron un especial colorido a la verberna. Los caballeros vestían de uniforme y de smoking.

El coronel de la Academia y claustro de profesores complimentaron a las autoridades asistentes, que se situaron en las mesas a ellos reservadas, asistiendo también a la fiesta la alcaldesa mayor de las ferias y sus damas de honor.

A partir de la una, se comenzaron a servir pastas y limonada, tanto en las mesas como en el amplio mostrador instalado, y seguidamente, en distintos puestos colocados en puntos diferentes del parque, se obsequiaba con churros, helados, pastelillos, pescado frito y, como va es típico, con chocolate y aguardiente, sobre todo en la «dermesse» instalada al final del paseo central del parque.

La fiesta, pues, constituyó un extraordinario éxito y los invitados salieron muy complacidos de ella.

Verberna en el Casino de la Unión

Mañana sábado, día 26, celebrará el casino de la Unión, como en años anteriores, con motivo de las actuales fiestas de nuestra ciudad, una verberna, para sus socios y familiares, desde las once de la noche en la Terraza Jardín.

Las señoritas asistentes serán obsequiadas con prendidos de claveles y en el transcurso de la fiesta, se efectuará un sorteo de regalos.

La Junta Directiva de dicha entidad reitera por nuestro conducto, la invitación cursada personalmente a los señores socios y familiares de los mismos.

Viaje
Han regresado de Santiago de Compostela el doctor don Eduardo Fernández Divar, acompañado de su hermana Charito.

LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer: 483.

ZANUSSI

Frigoríficos — Calidad Exclusiva: J. HORCAJO, S. A.

MOSAICOS SANTA TERESA

Fdez. Jiménez, 6. Tel. 14-50
Materiales de construcción

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 12 pts. Cada palabra más, 1,30

PERDIDAS

LLAVERO cuero con varias llaves, desde plaza San Martín-Azoguejo. Teléfono 1637. Gratificará.

ALQUILERES

MATRIMONIO extranjero con bebé alquilaría villa amueblada proximidad Segovia, septiembre. Dirigirse: Edward McCutcheon, %Chase Manhattan Bank, San Juan, Puerto Rico.

ALQUILO habitación con dos camas sitio céntrico. Teléfono 3343.

TRABAJO

SE necesita asistente, Bar Negresco.

MUCHACHA 30 a 40 años para cuerpo casa, buen sueldo. Razón: Anís Castellana.

PARA trabajar en La Granja necesito oficiales y peones albañilería, bien retribuidos. José Costa, 1. San Ildefonso.

SE necesita conductor para motocarro, con o sin vehículo. Interesante. Razón: Gestoría Higuera. Fernandez Ladreda, 11.

SE precisa conductor carnet primera para empresa transportes. Escribir: Apartado 63.—12.

NECESITAMOS chico para comercio. Edad, 15 años. Escribir con informes al Apartado 63.—C.

CHICO. Bodegas. Cuervo. San Francisco, 19.

EBANISTAS, se precisan; inmejorables condiciones. Talleres Arribas, Caño Canaleja, 4.

VARIOS

MATRICULACIONES, transferencias automóviles. Pasaportes y todas las gestiones. Martín Orejana, San Agustín, 19.

MUDANZAS con personal especializado. Teléfono 3615. Segovia.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos Juan Bravo, 23.

ENSEÑANZA

CARNETS conducir, primera, segunda. Auto Escuela. Santa Columba, 5.

AUTO-ESCUELA Velasco. Su academia de conducir. Gobernador Fernández Giménez, 11.

AUTO-ESCUELA Provencio. Métodos modernos, profesorado especializado (frente Instituto Previsión).

AUTO-ESCUELA La Pista. Modernísimas instalaciones. José Antonio, 38 (frente Base Mixta).

ACADEMIA de conductores. Garage España. La más antigua.

VENTAS

OPORTUNIDAD: En Cuéllar, plaza Mayor, véndese casa desahogada. Informes: Jesús Hernández (comercio).

SE venden sillones de orejas muy nuevos. Teléfono 1619.

SE venden 26.000 haces de ramera. Para tratar: García Segovia, S. A. Nava de la Asunción.

MAQUINA aventadora con motor. Francisco Pascual. Sauquillo de Cabezas.

MOTO-CARRO Roa, tipo fungoneta. Ortiz de Paz, 2. Teléfono 3486.

PISO céntrico, llave en mano. Razón: Gestoría López (frente Correos).

SIERRA de metro, motor 13 HP. Apiladora automática, nueva, Julián Gozalo. Olombada.

MOTOSIERRAS Homelite, máximo rendimiento, máxima calidad, 5 modelos diferentes. J. Horcajo, S. A.

Tres grupos escolares participarán en el I Campeonato Escolar de Tráfico

Se celebrará mañana, a las siete y cuarto de la tarde, el I Campeonato Escolar de Tráfico, en el Parque Infantil de Tráfico instalado en el barrio de San José Obrero. Dicho campeonato ha de resultar muy vistoso e interesante, y constará de tres ejercicios, de diez minutos de duración cada uno de ellos: de coches, de bicicletas y teórico o de test.

Participarán en la prueba tres grupos escolares, representados por sus respectivos equipos, que estarán integrados de la forma siguiente: Grupo escolar San José: Máximo Martín Pastor, Miguel Ángel Merino Fernández, Domingo Peláez Lucena (todos de 13 años) y Luis Francisco Otero Galicia (10 años). Grupo escolar Primo de Rivera: Joaquín García Martín (13 años), Javier García Martín, Luis Carmelo Hernández González y Rafael Méndez Ortega (los tres de 12 años). Crupo escolar Calvo Sotelo: José María Gil Martín y Fausto Gil Martín (13 años), A. Felipe Fernández San Félix (12 años) y Jesús Mazono Gómez (13 años).

Los premios para los equipos serán: 1, copa del gobernador civil; 2, copa del presidente de la Diputación; 3, copa del alcalde. Habrá también trofeos individuales.

El jurado de la prueba estará presidido por el teniente de alcalde delegado de Tráfico, figurando como vocales el jefe provincial de Tráfico, inspector jefe de Primera Enseñanza, monitor del Parque Infantil de Tráfico, teniente jefe del Sub-Sector de Tráfico y jefe de la Policía Municipal.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche: Cervantes, 33. Puente, 1 (San Lorenzo). Santa Teresa, 24 (barrio del Carmen).

Cartelera de Espectáculos

CINE CERVANTES Hoy, 8 y 11 Estreno ESCALA EN TENERIFE Color. Por el Dño Dinámico Autorizada mayores 18 años Mañana, 8 y 11 Estreno LOS TITANES Color. Tolerada menores

Cine LAS SIRENAS Sábado: funciones 8 tarde y 11 noche

Cine Juan Bravo Sábado, 8 y 11 Estreno DOS SEDUCTORES Marlon Brando, David Niven Autorizada mayores 18 años

Plaza de toros de SEGOVIA

Día 29 de junio, festividad de San Pedro EXTRAORDINARIA CORRIDA DE TOROS

Seis hermosos y bravos toros, de la acreditada ganadería de DON RICARDO ARELLANO Y GAMERO CIVICO, de Salamanca

Que serán picados, banderilleados y muertos a estoque por Antonio Borrero (Chamaco) Manolo Blázquez Andrés Hernando

La corrida empezará a las seis y media en punto Localidades en los sitios de costumbre

Restaurante-Parrilla Florida

Presenta el sábado día 26, en las sesiones de tarde y noche, a la genial intérprete de la canción española ROSITA DE MADRID; a la gran bailarina MARIA DE LOS REMEDIOS; a la sensacional bailarina acrobática MARI-CARMEN, y la incomparable bailarina REINA GITANA, acompañada a la guitarra por RAMON (El Cordobés).

Celebre su boda en FLORIDA y consulte precios sin compromiso.

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

Se proyecta que el río Clamores no vierta sus aguas al pie del alcázar, sino frente al ventorro de San Pedro Abanto

Esto se lograría mediante desvío por un túnel para evitar que contaminen sus aguas a las del Eresma

Las de este río permanecerán limpias gracias al colector de aguas residuales que se montará

Las obras de cobertura del arroyo continúan su marcha con normalidad. El túnel por el que se adelantará el arroyo, ya construido desde Sancti Spiritus hasta la primera curva apenas pasados el matadero municipal y los trabajos se llevan a un ritmo acelerado, lo que permite el terreno, nada más que para trabajar a causa de la presión que existe en el fondo del túnel, donde los trabajadores han de efectuar, efectuando una limpieza a fondo de la maleza que les impide desenvolverse con soltura. El objeto de estudiar la forma de desviar el río Clamores, al pie del alcázar, y máxime si se llegara a construir el lago artificial que se pretende, es para evitar que se viertan las aguas del Duero, don Luis Finat ha estado una vez más en la capital, ahora invitado por el gobernador civil con objeto de informar convenientemente sobre la solución a dar a este asunto. El señor Finat explicó sus planes, sobre el terreno, al gobernador civil y al alcalde de Segovia, y, posteriormente, también con él el mismo objeto para ser informados de los aspectos relacionados con esta obra. El señor Finat pretende salvar la contaminación de la bóveda en la misma desembocadura del Eresma, a fin de efectuar un desvío en el trayecto del arroyo. En consecuencia, su pretensión es, desde la altura aproximadamente, del derruido puente que existe frente al alcázar, junto a la Cuesta de los Trojes, desviar el Clamores a través de un túnel, para ir a salir frente al ventorro de San Pedro Abanto. La obra, indudablemente es de envergadura, pero es la única forma de evitar que las aguas sucias del Clamores desembocuen en el río Eresma a su paso por la alameda de la Fuencisla.

Frente a la mencionada ventora, iría instalada la estación depuradora

Pintado hasta la altura del merendero de San Pedro Abanto.

ACONDICIONAMIENTO DEL VALLE

También pretende el ingeniero señor Finat que las aguas residuales que vierten al Eresma, lo hagan a través de tuberías, evitando su utilización, antihigiénica, en riegos de huertas.

Desde Sancti Spiritus, toda la margen izquierda del Clamores va a ser rellenada hasta nivelar con la parte superior de la bóveda, extendiéndose sobre ella una capa de tierra para siembra, con objeto de que todo este lugar pueda ser aprovechado, posteriormente, con la colaboración del Distrito Forestal, como magnífico parque. Simultáneamente, y a todo lo largo de los terrenos que en la margen derecha tiene la propiedad particular, mientras éstos no pasen al Ayuntamiento, se colocará una bardilla sobre la bóveda de cobertura, para proteger dicha propiedad al tiempo que también para seguridad de las personas que frecuenten el paraje.

Por último, el señor Finat nos expresó su confianza de que estas medidas sean acogidas con total beneplácito, ya que se pretende evitar un posible afeamiento del lugar donde se juntan el Clamores y el Eresma, habiéndose buscado la solución del túnel que, a pesar de encarecer el presupuesto, indudablemente es una acertada medida para alejar las aguas residuales y los malos olores del punto en el que posiblemente se construya el lago artificial.

Desde luego, la boca del túnel quedará descubierta, por lo que el cauce seco del Clamores desde el derruido puente hasta el Eresma, únicamente llevará agua cuando, en la época invernal, se registre alguna fuerte riada; entonces, el agua saltará por encima de la pequeña presa a construir al finalizar el túnel, pero el poco caudal que llegue hasta el Eresma, que en esos momentos también llevará mucha mayor cantidad de agua, será insuficiente para atentar contra la limpia corriente del río. Y esta medida será tomada como precaución para evitar una presión exagerada y perjudicial en la tubería que lleve las aguas desde el arroyo a través del túnel hasta la estación depuradora.—P.

Elevación del salario mínimo interprofesional pide la Comisión Permanente del Consejo Provincial de Trabajadores

Y también la exención del impuesto sobre rendimiento del trabajo a las primeras 60.000 pesetas

Se ha solicitado también que desaparezca el tope de ingresos para percibir el premio de nupcialidad

Se ha reunido en la C. N. S. la comisión permanente del Consejo Provincial de Trabajadores, bajo la presidencia de su titular y del vicesecretario provincial de Ordenación Social.

Los representantes sindicales de los trabajadores, acordaron solicitar la elevación del salario mínimo interprofesional, por haber quedado muy bajo el actualmente fijado por el decreto 55/63, de 17 de enero, dada la constante carestía de la vida, solicitando, igualmente, la implantación del salario mínimo profesional.

Se acordó pedir, igualmente, la exención del Impuesto sobre rendimiento del trabajo personal, a las primeras 60.000 pesetas de ingresos y que ello se lleve a la práctica con la máxima celeridad.

Las elevaciones de precios han constituido, una vez más, la preocupación general del mundo del trabajo, acordándose elevar la más enérgica protesta por las constantes elevaciones en los precios de la mayoría de los artículos, ya que ello perjudica

a las economías de los trabajadores, traduciéndose inexorablemente en un descenso de su nivel de vida.

Se estudiaron diversos aspectos del Seguro Obligatorio de Enfermedad y se solicitó desapareciera el tope de ingresos para poder percibir el premio de nupcialidad.

La comisión permanente, considerado de suma urgencia la concesión de amplias garantías, en favor de los representantes sindicales, en el desempeño de su cargo, estudiándose diversos aspectos de la legislación de accidentes de trabajo y su extensión a las lesiones que los representantes sindicales puedan sufrir, en el ejercicio de su cometido sindical.

ZANUSSI

Frigoríficos — Calidad Exclusiva: J. HORCAJO, S. A.

Oficina de Colocación

Fue ratificado el acuerdo tomado en Junta de Presidentes de Secciones Sociales del pasado mes de enero conducente a que se tomen las medidas precisas para que las empresas hayan de pasar por la Oficina de Colocación que se vigile y sancione, si es preciso, al solicitar el personal que necesitan y a quienes toman a trabajadores por horas, sin afiliarlos, como medios ambos para terminar con posibles abusos en el Seguro de Desempleo.

Convenio colectivo del comercio

S debatió, ampliamente, la tramitación y vicisitudes por que está atravesando el convenio colectivo sindical, para el comercio en general, en la provincia de Segovia, lamentándose los representantes de los trabajadores segovianos que, en contraste con la postura de los restantes presidentes de Sindicatos consultados, cuatro de ellos hayan emitido informes contrarios a la revisión de dicho convenio y, por tanto, a la iniciación del diálogo entre la representación social y económica, considerando los reunidos que en la estructura sindical actual, el presidente de un Sindicato provincial, debe ser el árbitro que por encima de los intereses económicos y sociales trate de encauzar y encontrar fórmulas de concordia o transacción, la primera de las cuales debe de ser el diálogo y la conversación entre trabajadores. Como consecuencia de esta conducta se acordó, por unanimidad, constara en acta un voto de censura para los mismos, nombrándose una representación para que elevara dicha protesta al delegado provincial de Sindicatos.

También se dio a conocer el fracaso de las deliberaciones en el convenio colectivo para el comercio textil de nuestra provincia, por no haber aceptado la representación económica las propuestas de los trabajadores y negarse a hacer contrapropuestas, lo

92 alumnos de la 253 promoción finalizaron sus estudios en la Academia de Artillería

Esta mañana se les entregaron los despachos y los títulos de segovianos honorarios

En la Academia de Artillería ha tenido lugar esta mañana, a las doce, el acto de entrega de despachos a los nuevos tenientes de la 253 promoción, con motivo del fin de curso en el mencionado centro.

En uno de los corredores del patio de orden se había levantado un altar, frente al que se situó el estandarte, mientras los nuevos tenientes se colocaban, en formación, en el patio, al lado de la epístola, y los cadetes que pasan ahora a segundo curso, con armas, al lado del evangelio. Las galerías altas estaban completamente llenas por numerosísimo público que se sumó a la ceremonia.

Junto al altar, al lado del evangelio y en lugar preferente, se situó el prelado de la diócesis; también en lugares reservados, el director general de Instrucción y Enseñanza Militar, general de división don Joaquín Fernández de Córdoba y Ziburu; general don José Sánchez Gutiérrez, gobernador militar de la plaza, varios generales y jefes y familiares de algunos de los nuevos tenientes. Al lado de la epístola, don Manuel Díaz-Miguel Moraleda representaba al gobernador civil, asistiendo también el alcalde, vicepresidente de la Diputación, delegados de Hacienda, Trabajo e Información y Turismo y jefes de Obras Públicas y de Sanidad.

Asistió al acto el director general de Instrucción y Enseñanza Militar

Finalizada la entrega de despachos y títulos, se leyó la orden del día nombrando a los alumnos que merecen destacarse por su conducta sobresaliente, así como al que, por ahora provisionalmente, será el nuevo portestandarte, que seguidamente pasó a tomar la enseña nacional.

LOS DESPACHOS

A continuación, el director general de Enseñanza Militar, gobernador militar y coronel-director de la Academia, se situaron ante una mesa para hacer entrega a los nuevos tenientes, en un total de 92, de los correspondientes despachos, mientras que el obispo, alcalde y vicepresidente de la Diputación procedieron a entregar los títulos de segovianos honorarios.

CRUZ BLANCA

Finalizada la entrega de despachos y títulos, se leyó la concesión de la Cruz Blanca al Mérito Militar al número uno de la promoción, teniente don Manuel Espluga Olivera, a quien se le impuso el coronel-director, felicitándole después el director general de Enseñanza Militar.

A continuación tuvo lugar la emotiva ceremonia de la despedida del estandarte, ante el que pasaron, besándole, los nuevos tenientes.

ALOCUCION DEL CORONEL

El coronel director de la Academia, don Pedro Sanz Aránguez, pronunció luego unas palabras, como despedida a la promoción. Resaltó la importancia del acto que se celebraba, y dijo a los nuevos oficiales que quería ser el primero, con los profesores y sus compañeros de estudios, en felicitarlos. Agradece luego a las autoridades segovianas la entrega de los títulos de segovianos honorarios, que les servirá siempre para recordar a esta entrañable ciudad, y pide a Dios que ayude a los oficiales que ahora acaban de lograr su segunda estrella, en el camino del cumplimiento de su deber.

Les dice luego que pasan de ser conducidos y enseñados a conductores y educadores de hombres, que siempre han de ver en ellos al oficial alegre que ha de saber ser padre y amigo. Agrega que deberán sostener siempre, en la vida militar, su prestigio, delante de inferiores y superiores y también en la vida civil, en la sociedad... Les pide que recuerden siempre a la Academia que ahora

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 677,6 mm.
Dirección del viento: SE.
Temperatura máxima: 33 grados.

En la mañana de hoy
Presión atmosférica: 678,9 mm.
Dirección del viento: SE.
Temperatura mínima: 16 grados.

La exposición de ilustraciones de La Divina Comedia, de Vaquero Turcios

Fue precedida de un comentario a cargo del traductor de la obra, Antonio J. Onieva

Se inauguró ayer, dentro del programa de festejos, y en la sala de la planta baja de las Casas Consistoriales la exposición de ilustraciones de La Divina Comedia, originales del pintor Joaquín Vaquero Turcios. Previamente, en el salón de sesiones rebosante de un selecto público, se celebró un brillante acto académico.

Lo inició el alcalde de la ciudad, que en breves palabras dio posesión de la casa a la alcaldesa de la ciudad, a la que seguidamente cedió el sillón presidencial. Expresó también su gratitud a la familia Vaquero Turcios por haber accedido a los deseos de Segovia de que fuese celebrada aquí esta exposición.

Seguidamente, el secretario de la Comisión de Festejos, don Mariano Grau, trazó un bosquejo biográfico del pintor Vaquero Turcios, y de su vinculación con Segovia, desde los días en que su padre, don Joaquín Vaquero, pintor también y arquitecto, restaurara el palacio de Quintana, hoy sede de los Cursos de Verano. Su hijo, entonces un muchacho espigado y estudioso, dibujó entonces en un muro del patio una alegoría con el lema de los Cursos («Siempre retorno»). En nombre de la Comisión de que es secretario agradece al joven pintor su sobresaliente aportación que da rango cultural a nuestras fiestas.

A continuación, don Antonio J. Onieva, traductor de la Divina Comedia para la edición realizada por Biblioteca Nueva, a la que han sido destinadas las ilustraciones expuestas, realizó un apasionante comentario sobre el magno poema. Se refirió a las luchas de gibelinos y gibelinos que agitaron la Edad Media italiana y la vida de Dante Alighieri, al que calificó de espectáculo de la naturaleza. Detalla los rasgos biográficos más sa-

ludados, y a sus héroes, y finaliza sus palabras invitándoles a contestar a los vivas que da al Ejército, a Franco y a España.

OFRENDA

Con los honores de ordenanza fue retirado el estandarte de la formación y, acto seguido, mientras la banda de música interpretaba el toque de oración, el coronel del centro, en unión del teniente número uno de la promoción y en presencia del capellán, depositaron una corona de laurel ante la lámpara en homenaje a los artilleros muertos por España.

Por último, se cantó el himno de Artillería y desfilaron los cadetes que ahora pasan al segundo curso.

SEGOVIA RELIGIOSA

En los PP. Franciscanos

Solemne triduo a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, Patrona de Sanidad, del 26 al 28 de junio.

Todos los días, a las ocho de la tarde, exposición del Santísimo, ejercicio del triduo, sermón y reserva.

Los sermones estarán a cargo de un padre franciscano.

El día 27, misa vespertina a las 7,30, a continuación ejercicio del triduo.

El día 30, a las 10 de la mañana, se dirá una misa por las asociadas difuntas.

AGENDA PARA MAÑANA

SABADO 26 DE JUNIO DE 1965

Van 177 días de 1965; faltan 188.
Sol: de 4,46 a 19,49.
Luna: de 2,22 a 16,56.
Santoral: Santos Juan, Pablo, hs.; Virgilio, Salvio, obs.
Misa: (encarnado) de los santos Juan y Pablo.
Pensamiento: «No hay hondura mayor que la del desmayo del hastío» (Unamuno).
Efemérides: Año 1771; nace Walter Scott.

EJERCICIO REAL DE PRACTICAS CONTRA INCENDIOS

Jefatura de Protección Civil.—Mañana se realizará en la Subsidaria de C. A. M. P. S. A. de esta capital, un ejercicio real de prácticas contra incendios, con los medios de dicho establecimiento, ejecutado por el personal del mismo.

Este ejercicio forma parte de los que, con las normas reglamentarias, se ejecutan periódicamente y que se integran en el desarrollo del plan nacional de autoprotección de establecimientos industriales.

Lo que se hace público para general conocimiento y con el fin también de evitar alarmas en la población.

DE INTERES PARA LOS MOZOS DEL REEMPLAZO DE 1964

Excmo. Ayuntamiento de Segovia. Nota de la Alcaldía.—Por la presente nota se hace saber a todos los mozos pertenecientes al segundo llamamiento del reemplazo de 1964 y agregados al mismo, la obligación que tienen de presentarse en este Excmo. Ayuntamiento, durante los días 25 y 26 del actual mes de junio, en horas de oficina, a fin de notificarles un asunto de suma importancia para los mismos, advirtiéndoles, asimismo, que la falta de presentación les irrogará los perjuicios consiguientes.

CALIFICACION MORAL ED LAS PELICULAS

«Escala en Tenerife» (3), 95 m.
«Los titanes» (3), 110 m.
«Dos seductores» (3-R), 95 m.



Mañana corresponde colaborar a la parroquia de San Marcos.

damas, alcalde y miembros de la corporación, representaciones y personalidades y el público asistente se trasladaron a la sala de exposición, la cual quedó inaugurada. Los presentes admiraron la fuerza expresiva, el vigor conceptual, la brillantez técnica, la modernidad y al mismo tiempo la adecuación al espíritu del gran poema que caracterizan a estos dibujos. Se exponen también algunos ejemplares de esta edición bilingüe de «La Divina Comedia» que mereció los mayores elogios por la pulcritud y la belleza de su realización.



EL ILMO. SEÑOR

Andrés Reguera Antón

(Ex consejero nacional del Movimiento)

Falleció en Segovia el día 19 de junio de 1965

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

El Consejo Provincial del Movimiento,

Participa tan sensible pérdida y agradecerá la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma, se oficiará mañana, día 26, a las diez, en la iglesia parroquial de San Martín.

TRES MINEROS QUEDARON SEPULTADOS EN EL POZO «SAN MAMES», DE SOTRONDIO

Uno de ellos ha sido rescatado y se teme que los otros dos hayan perecido

Oviedo, 24.—Un grave accidente se ha producido en una mina de esta provincia. El suceso ha ocurrido en el pozo «San Mames» propiedad de Duro-Felguera, sito en la localidad de Sotondio, mediada la mañana, en dicho pozo, exactamente en el taller número 4 de la rampa San Gaspar, se produjo un desprendimiento de tierras sepultando a los trabajadores Fernando Martínez Rodríguez, de treinta y seis años de edad, casado, padre de tres hijos; Juan José González Cambor, de cuarenta y cinco años, casado, padre de cuatro hijos, y Amador Maestro Muñoz, de veintiocho años soltero; los dos primeros posteadores y el tercero picador.

Rápidamente se iniciaron los trabajos de salvamento, dirigiendo los mismos el ingeniero jefe don Francisco Martín Diego, en unión del capitán don Pelayo Chamorro. Poco después se personaban en el lugar del suceso el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don José Manuel Matéu de Ros, a quien acompañaban el gobernador militar, delegados provinciales de Sindicatos y de Trabajo, presidente de la Sección Social Central del Sindicato del Combustible, así como otras autoridades y jerarquías. También se unieron al equipo de salvamento la brigada de salvamento de Sama de Langreo, que logró establecer contacto con los sepultados. Hablando éstos con los hombres que acudían en su auxilio, manifestaron que tenían que realizar inprobos trabajos de apuntalamiento, pues se tenían nuevos desprendimientos, como, al parecer, sucedió, quedando aún más enterrados dos de los tres mineros, mientras el tercero lograba, mediante gritos, irse comunicando con los componentes de la brigada.

Momentos dramáticos

Como fácilmente se puede comprender, los momentos eran verdaderamente angustiosos. Así fueron transcurriendo las primeras horas, hasta que la brigada de salvamento logró establecer un nuevo contacto con el único minero sepultado que daba señales de vida, y que, según manifestaban, se encontraba enterrado, quedándole libre apenas medio cuerpo. Por fin, tras denodados esfuerzos, a las ocho y cinco de la tarde, los equipos de socorro lograban rescatar con vida a este minero, que, sin pérdida de tiempo, fue trasladado al botiquín de urgencia de la empresa, donde fue asistido por el médico del mismo. Identificado el minero resultó ser Fernando Martínez Rodríguez.

A las nueve de la noche, los trabajos de rescate continuaban, si bien las esperanzas de hallar con vida a los otros dos mineros son muy pocas, dándoseles prácticamente por muertos, toda vez que son muchas las toneladas de tierra bajo las que se hallan sepultados. Los otros dos que se cree que han perecido son Juan José González Cambor y Amador Maestro Muñoz, cuyos cadáveres en un principio se había dicho que habían sido ya rescatados. Ambos eran sumamente populares y queridos en toda la comarca.

TRES MUERTOS Y DOS HERIDOS EN ACCIDENTE DE CARRETERA, EN SEVILLA

Sevilla, 24.—Tres personas han resultado muertas y otras dos heridas, una de ellas gravísima, a consecuencia de un accidente de automóvil registrado en las afueras de esta capital.

En el cruce de la avenida de la República Argentina con la carretera de circunvalación Cádiz-Huelva chocaron el camión de diez toneladas SE-37-399, conducido por Manuel Valle Vázquez, de cuarenta y ocho años, y el taxi de la misma matrícula 87-449, que guiaba Adriano Becerra Flores, de sesenta y cinco años, ambos vecinos de Sevilla.

El taxi viajaba en dirección al inmediato pueblo de San Juan de Aznalfarache, con una familia avecindada en esta localidad, y por causas que todavía se desconocen no pudo aminorar la marcha y fue alcanzado por el camión, que le arrastró varios metros.

El P. Kilian Healy, reelegido general de los carmelitas

Roma, 24.—El capitulado general de los Carmelitas ha reelegido al padre Kilian Healy, de nacionalidad norteamericana, como superior general de la Orden por otro período de seis años.

El padre Healy, nacido en Worcester (Massachusetts), el 15 de noviembre de 1912, lleva en el cargo como superior general de la Orden Carmelitana, integrada por unos 3.000 frailes distribuidos por todo el mundo, desde el año 1959.—Efe.

ZANUSSI

Frigoríficos — Calidad Exclusiva: J. HORCAJO, S. A.

Resultaron muertos el taxista, así como doña Carmen González Hervás, de veintiséis años, y María José Alemany, de dos meses, esposa e hija de Juan Alemany Cano, de treinta y un años, vecino de San Juan de Anazarache, que resultó también gravísimamente herido y que no ha podido prestar declaración. En cuanto al chófer del camión, fue asistido de heridas de carácter leve.

Jaca (Huesca), 24.—El montañero don Mario Ruiz de la Riva, que resultó gravemente herido en uno de los glaciares de los picos Balaitus de Sallent de Gállego al sufrir un accidente, ha muerto en este hospital. Como se recordará, el señor Ruiz

de la Riva, al tenerse noticia del accidente, fue rescatado por un helicóptero francés y trasladado al citado centro hospitalario, donde se le intervino quirúrgicamente con toda urgencia.—Cifra.

Cartagena, 24.—Hombres-rana de la Marina de Guerra rescataron después de dos horas de trabajo el cuerpo de la joven de quince años Josefa Jiménez Cano, que murió cuando se bañaba en el sitio denominado muelle de Pedreño. El cadáver de la infortunada joven fue trasladado al Hospital Militar de Marina para practicarle la autopsia. Según parece, la muerte le sobrevino como consecuencia de un ataque cardíaco.

Ha sido detenido el dueño de la tienda en que se produjo la explosión, en Barcelona

Barcelona, 24.—La Comisaría, a la que pertenece la Plaza del Centro, donde ayer ocurrió la desgracia por la explosión de artefactos verbeneros, ha pasado al Juzgado las diligencias instruidas con motivo de dicho hecho.

El dueño del local, Juan Sabater Virgili, quien, según algunas referencias, declaró que carecía de autorización para vender material explosivo verbenero y que era un negocio aparte del suyo de papelería e imprenta que regentaba su esposa, ha pasado a disposición del Juzgado.

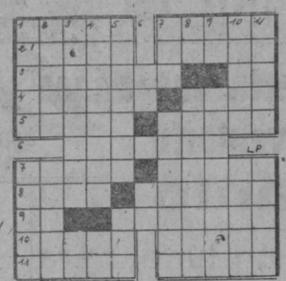
No pudo explicar el detenido, cómo se pudo originar la explosión, que causó las trece víctimas. El juez instructor ha ordenado una inspección judicial para que examinen los técnicos las condiciones en

que se hallaba el local, para el depósito y venta de estos explosivos pirotécnicos.

Identificación de todos los cadáveres. Barcelona, 24.—En el Instituto Anatómico Forense han sido identificados los trece cadáveres resultantes de la desgracia ocurrida en la papelería de la plaza del Centro.

Parece que la causa de la muerte ha sido la asfixia para todos ellos, y la mayoría de los cadáveres presentan quemaduras de consideración.

CRUCIGRAMA NUMERO 3.566



HORIZONTALES: 1. Anaquelera. Aberturas.—2. Extingue. Sospecha.—3. Advertir. Contracción.—4. Chiflados. Perversa.—5. Al revés; extraños. Alimentarse.—6. Reverencia.—7. Estacas. Ofendidos.—8. Naipes. Coche de dos ruedas.—9. Consonante. Deténlos.—10. Mes. Arrimo.—11. Batracios. Relativo a un organismo corporal.

VERTICALES: 1. Parajes de un río con fondos poco profundos. Dominio. 2. Instrumento de labranza. Partícula de roca.—3. Curáralo. Indica lugar. 4. Terminados. Símbolo químico.—5. Ladronzuelos. Detrás.—6. Naípe. Intersección familiar.—7. Establecimiento. Empaparan.—8. Símbolo del osmio. Hecha de barro.—9. Repetido: cierta palma. Mézclelos.—10. Estimale. Huesuda.—11. Pavimentar. Al revés: lápidas.

Solución al crucigrama número 3.565

HORIZONTALES: 1. Bocas. Dimas. 2. Epoca. Orate.—3. Barones. Ar.—4. Acusar. Paja.—5. Soñar. Ratón.—6. Enamora.—7. Mesón. Mares.—8. Uvas. Verano.—9. Di. Miralás.—10. Atar. oianU.—11. Natal. sasoR.

VERTICALES: 1. Bebás. Mudan. 2. Opaco. Evita.—3. Coruñesa. At.—4. Acósanos. Ra.—5. Sanaran. Mal.—6. Er. VI.—7. Dos. Romeros.—8. Ir. Parárala.—9. Ma. Atáralas.—10. Atajo. Enano.—11. Serán. sosuR.

FUGA DE VOCALES

Número 260:
s g n v r t d t n r i t d s p r m j r s
q . n s t r s

S.N.T. T.R.S.

Solución al núm. 259: En la virtud no conviene refinamientos, sino sinceridad, llaneza y libertad de espíritu.
SAN FRANCISCO DE SALES

“El Cordobés” cortó cuatro orejas y dos rabos en la primera de feria en Alicante

Alicante, 24.—Primera corrida demero, para dos pinchazos y estocada feria de San Juan, Llano. Toros de buena, Ovación. En el segundo, faena completa, que se jalea, para estocada corta superior. Oreja. Pedrores, faena muy lucida a su pri-

Curro Romero, a su primero, faena templada, para estocada atravesada y descabello. División. En su segundo estuvo breve. Un bajonazo. Bronca.

El Cordobés, en su primero, faena muy de cerca y valiente, entre el derribo del público. Estocada tendida y descabello. Dos orejas y rabo. En el último, pases de varias marcas, intercalando giros de los suyos, para una estocada y descabello. Dos orejas, rabo, dos vueltas y salida en hombros.

En Barcelona

Barcelona, 24.—Plaza Monumental. Cinco toros del conde de Mayalde y uno, el segundo, de Hoy de la Gitana, que dieron poco juego. Algo más de media entrada.

Julio Aparicio, faena de arte y dominio en su primero. Estocada y dos descabellos. Aplausos. En su segundo, faena excelente. Pinchazo, media y descabello. Ovación, oreja y vuelta. En el segundo de Valencia, faena lucida y torera. Mató de estocada y dos descabellos. Vuelta.

Chamaco, en su primero, faena de arte y valor, abreviando. Dos pinchazos, media y una estocada. Ovación. En su segundo, Valencia fue volteado al hacer un quite y hubo de pasar a la enfermería en brazos de las asistentes. Chamaco realizó faena valiente y pinturera. Estocada, dos pinchazos y un descabello. Vuelta.

Valencia hizo faena con valor y mucho mando en su primero. Perdió la oreja al matar de tres pinchazos y una gran entera. Ovación y vuelta. Parte facultativa.—El diestro Victoriano Roger (Valencia), sufre una contusión en el hombro derecho, con probable fractura de la extremidad externa de la clavícula. Pronóstico reservado a resultados de la radiografía que se le practique.

En Badajoz

Badajoz, 24.—Primera corrida de feria. Toros de Joaquín Buendía, que cumplieron.

Jaime Ostos, pitos y palmas en el primero y dos orejas en el cuarto.

Paco Camino, ovación y salud en el segundo y una oreja en el quinto.

El Pirco, silencio en el tercero y vuelta en el último.

En Albacete

Albacete, 24.—Toros de Luis Frías, bravos y bien presentados.

Juan Montero, vuelta al ruedo en uno y silencio en el otro.

José Gómez Cabañero, ovación y salida en el segundo y silencio en el quinto.

Pepe Osuna, una oreja en el tercero y vuelta en el último.

En León

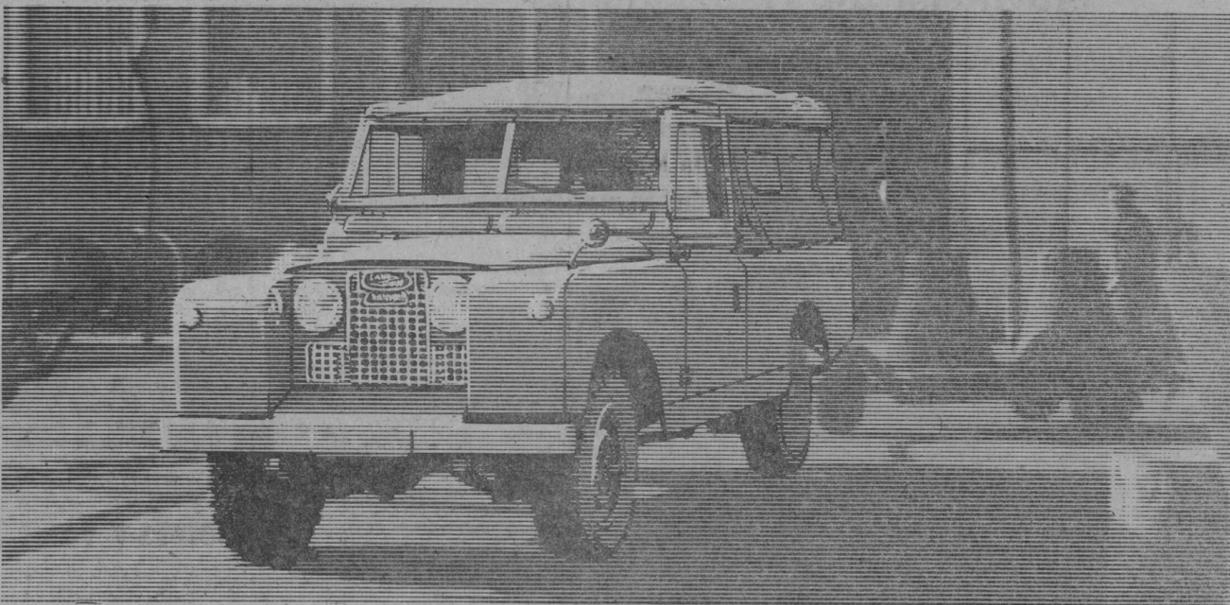
León, 24.—Primera corrida de feria. Toros de Juan de Dios Pareja Obregón, que dieron poco juego.

Andrés Vázquez, vuelta al ruedo en uno y silencio en el otro.

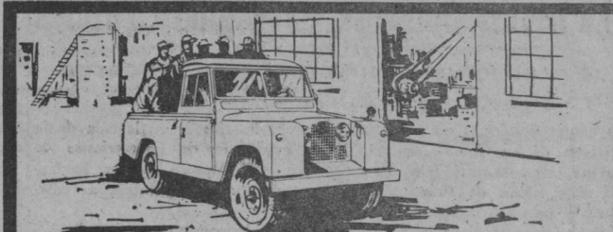
Andrés Hernando, división de opiniones en uno y ovación en el quinto.

Manuel Amador, aplausos en el tercero y silencio en el sexto.

LAND-ROVER SANTANA “INDUSTRIAL”



¡CON LA CAPACIDAD DE TRABAJO DE VARIOS VEHICULOS!



Las industrias encuentran en LAND-ROVER SANTANA el vehículo capaz para el transporte de sus operarios.



LAND-ROVER SANTANA es fácilmente adaptable al servicio contra incendios.



LAND-ROVER SANTANA “todo terreno” es un vehículo potente y seguro que posee una extraordinaria capacidad de arrastre.



Las necesidades industriales se ven satisfechas con la eficaz colaboración del LAND-ROVER SANTANA.

Todo trabajo. Todo servicio. Todo terreno. LAND-ROVER SANTANA

El vehículo de más aplicaciones del mundo

Fabricado por:
METALURGICA DE SANTA ANA, S. A.
Alcalá, 95 - Madrid-9
Factoría: Linares (Jaén)



Concesionario para Segovia y Avila:
J. HORCAJO, S. A.
Avda. Fernández Ladreda, 15 - SEGOVIA
Talleres autorizados y Subagentes en ambas provincias

RUESCAS - Mc CANN ERICKSON, S. A.

LRV-1-65

Los afroasiáticos de la Commonwealth insisten en que se aplase la conferencia de Argel

Londres, 24.—Los trece dirigentes de países afroasiáticos pertenecientes a la comunidad británica de naciones siguen unidos en su petición de que sea aplazada la conferencia de Argel, a pesar de la presión ejercida por los diplomáticos chinos y argelinos.

Después de dos reuniones celebradas ayer, el grupo afroasiático está firmemente decidido a solicitar el aplazamiento de la conferencia, cuya iniciación estaba prevista para el 29 de junio.

Los ministros de Asuntos Exteriores de los sesenta países afroasiáticos deben reunirse mañana en la capital argelina, a fin de preparar la conferencia, pero pocos de ellos estarán presentes: Muchos proyectan ignorar la reunión, otros enviarán diplomáticos de menor categoría, en calidad de observadores.

Los dirigentes de los países más importantes de la Commonwealth Africana han anunciado ya que no irán a Argel: Kenia, Uganda, Tanzania, Malawi, Nigeria y Ghana.—Efe.

SE NECESITA VAQUERO

para ganado holandés, con dos o más hijos que le ayuden, para finca provincia Valladolid. Dirigirse a Publicidad Anuncio.

Santiago, 5.—Valladolid

Aquí, todos los DEPORTES

Pablo Sánchez, nuevo líder de la Vuelta Ciclista a Segovia

José Luis Pau ganó ayer la tercera etapa y Mariano Gómez, la cuarta

Dos etapas, la tercera y la cuarta, se cubrieron ayer en la Vuelta Ciclista a Segovia. La primera comprendía el itinerario entre nuestra ciudad y la de Cantalejo. La lucha se inició con rapidez. Aunque no existe la fórmula por equipos en esta prueba, sin embargo es natural que los corredores agrupados en el Askar, los del Oeza, y el grupo formado por Gómez Lucas, Suárez, Iglesias y Pau, se enfrenten continuamente. Así, cuando cualquiera de ellos intentaba la escapada, inmediatamente había algún rival que salía a su rueda, lo que ha producido los constantes cambios en el primer puesto de la general. Incluso entre corredores del mismo equipo.

En la meta volante de Riaza y en la de Sepúlveda ganó Pau, seguido también en ambas por Francisco Giner y Miguel Vidal. En las cuestas de Sepúlveda, puntuables de tercera categoría, se impuso Giner, que sumó tres puntos, seguido de Pau, 2, y de Vidal, con 1.

A Cantalejo llegó en primer lugar José Luis Pau, seguido de Pablo Sánchez, Francisco Giner, Miguel Vidal y Mariano Carrasco.

Cándido Allas se clasificó en decimocuarta posición, y Lorenzo Casado en decimonovena.

En la clasificación general ocupaba el primer lugar Pablo Sánchez, seguido de Laudelino Hernández, Ri-

cardo Iglesias, Enrique Sanchidrián y Francisco Giner.

Cuarta etapa

La cuarta etapa, entre Cantalejo y Segovia, se corrió a velocidad vertiginosa. A la altura de Cabezuela, Antonio Sánchez sufrió una caída por rotura de la rueda delantera, teniendo que dársele algunos puntos de sutura en la barbilla, no obstante, su estado era bueno.

La lucha y la alta velocidad fueron constantes, y en la meta volante de Turégano se presentaron cinco corredores, ganando Ángel Pérez, que fue seguido de Fernando Alarcón y Mariano Carrasco. Continuaron al mismo ritmo, seguidos de otro pelotón, y así se presentaron en Segovia, disputándose la victoria al sprint. Ganó Marino Gómez, seguido de Mariano Carrasco, Fernando Alarcón, Ángel Pérez y Jesús Patiño, todos en el tiempo de 1-32-30; 6, Gómez Lucas, 1-32-44; 7, Sanchidrián, 1-32-53; 8, José María Avendaño, encabezando un grupo, en el tiempo de 1-32-55, en el cual iba también Julio de Pablos, clasificado en 17 lugar; Cándido Allas en el 23, con 1-37-30, y Lorenzo Casado en el 27, con 1-39-25.

Clasificación general

- 1 Pablo Sánchez, 13-36-50.
2 Laudelino Hernández, 13-45-31.
3 Ricardo Iglesias, 13-47-51.
4 Enrique Sanchidrián, 13-53-19.
5 Francisco Giner, 13-55-13.
6 Cándido Allas, 14-10-31.
7 Lorenzo Casado, 14-42-00.
8 Julio de Pablos, 14-45-58.
Hasta 36 clasificados.

Greta Andersen quiere cruzar el Canal de la Mancha en ambas direcciones Y después, retirarse de la natación

Long Beach (California), 24.—La nadadora Greta Andersen ha declarado que intenta cruzar, a nado, el Canal de la Mancha, en ambas direcciones y que tan pronto logre la hazaña, se retirará de la natación, en caso de lograr lo que pretende.

Greta Andersen es campeona olímpica y estableció 15 marcas mundiales como nadadora profesional y 72 como «amateur».

Ahora realiza entrenamientos preparatorios para su hazaña, que pretende realizar hacia mediados de agosto o en el mes de septiembre próximo.—Alfil.

Modificación en el itinerario de la prueba de cross a celebrar el domingo

Con objeto de que no coincida con el itinerario que han de seguir los corredores de la Vuelta a Segovia, el campeonato interprovincial de cross que se va a celebrar el domingo próximo ha sufrido una variación en su itinerario, por lo que nos parece oportuno anunciarla para conocimiento de los muchos espectadores que acudirán a presenciar esta carrera. Se ha estudiado la fórmula para que los aficionados puedan ver algunas vueltas de la prueba ciclista en el circuito de la Piedad, ir luego a ver la carrera pedestre, que tendrá de 20 a 25 minutos de duración, y volver, finalmente, a presenciar la

terminación de la carrera ciclista.

La salida, a las once de la mañana, se dará en la carretera de Santa Lucía, y los corredores irán por la Residencia provincial a través todo el barrio de San Lorenzo, para dirigirse por San Vicente y la Alameda, a la Fuente, regresando desde allí al punto de partida.

Como es sabido y ya hemos anunciado, tienen prometida su asistencia, además de los atletas segovianos, en cuyo honor se organiza esta prueba, los potentes equipos de la Renfe, Standard, Marathon, Educación y descanso de Avila y casi seguro dos equipos del Real Madrid.

GISMONDI, nuevo líder después de su victoria en la etapa de ayer

BAHAMONTES pinchó cuatro veces

Ruan, 24.—El primer grupo que ha llegado destacado a la meta se ha distanciado cinco kilómetros de la llegada, e incluso Uriona, que ha visto la operación, y Rogelio Hernández, se han lanzado en su persecución, consiguiendo alcanzarles; pero sin opción alguna a la victoria.

De momento, la figura de Gismondi adquiere proporciones gigantescas. Es el primer vencedor del Tour del Porvenir que en el Tour grande demuestra condiciones de firme promesa.

Este desenlace ha sido todo lo inesperado que hacía concebir los diez minutos de adelanto que llevaban Novak y Bodin. Estos dos hombres habían escapado en el kilómetro 80 y habían marchado solos hasta 26 kilómetros antes de llegar a Rouan.

Ante la salida de Novak y Bodin,

los compañeros de sus dos equipos dejaron de colaborar o, mejor dicho, trataron de frenar la marcha del pelotón. Por añadidura, Van Looy ha ido casi permanentemente en la cola del pelotón.

La escapada era consentida por los dos equipos —Gitane y Mercier—, y que actuaron a la contra lo prueba el hecho de que todos los restantes corredores que intentaron unirse a ellos fracasaron en la empresa.

Luego, en el kilómetro 165 de carrera, cuando se atacaba la cota de cuarta categoría para el premio de la montaña, el pelotón comenzó a dar señales de vida. Van Looy se puso a la cabeza del grupo y mientras Novak pasaba en primera posición por la cima, seguido de Bodin, Julio Jiménez lo hacía en tercer lugar, lle-

vando tras de él al pelotón. Los diez minutos y pico que había de diferencia habían quedado reducidos a siete, cinco kilómetros después.

Por lo que se refiere a los españoles, siguen bien situados, a pesar de que aparezcan con saldos negativos que pueden parecer excesivos, pero no lo son si se tiene en cuenta que salvado este bache del norte de Francia, una vez pasado Burdeos, viene un terreno casi permanente favorable a nuestros compatriotas. La única novedad es que Uriona ha ganado siete puestos y Rogelio Hernández, ocho. Sigue siendo Bahamontes el primer español, respaldado enteramente por su equipo como hoy se ha puesto de manifiesto al tener que cambiar de bicicleta en cuatro ocasiones.

Clasificación de la etapa

- 1 Gismondi, 7-06-18, con bonificación.
2 Wright, 7-06-20, con bonificación.
3 Bouquet, 7-06-23.
4 Monty, Haast, Darrigade, todos en el mismo tiempo.
7 Pingeon, 7-06-25.
8 Hernández, 7-06-26.
9 Uriona, 7-06-27; Bracke, mismo tiempo.

A continuación, un grupo encabezado por Desmet, en 7-06-50, en el que figuraban todos los corredores excepto cuatro.

Ha abandonado G. Groussard.

Clasificación general

- 1 Gismondi, 17-09-15.
2 Van de Kerckhove, 17-09-54.
3 Haast, 17-10-54.
4 Den Hartog, 17-11-02.
5 Stevens, 17-11-08.
6 Van Looy, 17-11-13.
7 Janssen, 17-11-16.
8 Adorni, 17-11-31.
9 Pingeon, 17-11-43.
10 Bracke, 17-11-45.
11 G. Desmet I, 17-11-46.
12 Wright, 17-11-51.
13 Monty, 17-11-54.
14 Ex aequo: Aimar, 17-12-07; Everaert, Grain, Lebaube, Martin, Rostollan, Novak, todos en el mismo tiempo.

- 58 Ex aequo, Bahamontes, 17-13-12.
70 Ex aequo, Hernández, 17-13-51.
75 G. García, 17-14-12.
76 Ex aequo, Otaño, Manzaneque, 17-14-15.

- 82 Uriona, 17-14-45.
84 Ex aequo, Gabica, 17-15-07.
86 Ex aequo, Momeña, 17-15-08.
89 Pérez Francés, 17-15-15.
90 Mendiburu, 17-15-19.

- 91 Ex aequo, Soler, 17-15-36.
102 E. Martín, 17-17-34.
103 Galera, 17-18-40.
104 Castelló, 17-18-53.
106 Bertrán, 17-19-46.
109 Rey, 17-20-58.
110 Vélez, 17-21-28.

- 112 Ex aequo, Gómez del Moral y Echevarría, 17-21-59.
116 Elorza, 17-23-25.
117 Jiménez, 17-23-49.
121 Sagorduy, 17-25-16.
122 García Such, 17-25-32.

TOUR DEL PORVENIR

López Rodríguez luchó para arrebatarse el liderato a Peffgen, que también hizo una gran carrera

Ruan, 24.—No ha aclarado nada en absoluto la quinta etapa de la Vuelta Ciclista del Porvenir, disputada hoy entre Bethune y Ruan, con 186 kilómetros de recorrido, ganada al sprint por el italiano Anni, que cubrió el recorrido en 5 horas, 7 minutos y 57 segundos, imponiéndose a otros ocho hombres entre los que figuraban el español López Rodríguez y el líder de la prueba, el alemán Peffgen, que conserva el maillot amarillo de primer clasificado en la general.

La etapa, que se disputó sobre un trayecto relativamente llano, con una sola escalada, de no demasiado porcentaje, fue dificultada, como las anteriores, por el viento de cara, que fue, en definitiva, el mayor enemigo que encontraron los corredores aficionados e independientes que participan en este Tour.

El alemán Peffgen ha sido el héroe de la jornada, ya que sorprendido por una escapada por parte de ocho hombres, tuvo que iniciar una persecución que duró unos cien kilómetros y que tuvo sus frutos a 20 kilómetros de la meta, en que logró la unión con los de vanguardia, con lo que logró conservar el maillot amarillo que se adjudicó con su victoria en la primera etapa.

Otro de los hombres destacados del día fue el español López Rodríguez, que hizo todo lo posible por desbancar al alemán Peffgen del liderato de la prueba, pero que vio con desilusión que todos sus esfuerzos resultaban inútiles al final de la etapa, en parte debido a que no encontró la colaboración precisa de los restantes compañeros de fuga.

La escapada «buena» surgió en el kilómetro 81 y fue iniciada por el italiano Capodivento, que se mantuvo con el grupo de cabeza por lo que quedaba de carrera.

La clasificación de la etapa ha sido ésta:

- 1 Anni (Italia), 5-07-57 (con bonificación 5-07-27).
2 Capodivento (Italia), 5-07-57 (con bonificación, 5-07-42).
3 Stevens (Bélgica), ídem.
4 Rodríguez (España), ídem.
5 Cattieau (Francia), ídem.
6 Beugels (Bélgica), ídem.
12 Perurena (España), 5-07-09.
14 Carrasco (España), ídem.
46 Lasa (España), ídem.
53 Mariné (España), ídem.
67 Suria (España), ídem.
85 Ibañez (España), ídem.
87 Díaz (España), ídem.

La media horaria de la etapa ha sido de 36,824.

Clasificación general

- 1 Peffgen (Alemania), 19-45-27.
2 De Loch (Bélgica), 19-45-51.
3 Guyot (Francia), 19-45-55.
4 Rodríguez (España), 19-45-57.
5 Grosskoest (Francia), 19-46-09.
6 Perurena (España), ídem.
11 Díaz (España), 19-48-10.
17 Suria (España), 19-48-58.
21 Carrasco (España), 19-49-40.
22 Mariné (España), 19-49-43.
23 Lasa (España), ídem.

La Montaña

- 1 Guyot (Francia), 15 puntos.
2 Valensic (Yugoslavia), 12.
7 Perurena (España).

Clasificación por equipos en la etapa:

- 1 Holanda, 15-23-51.
2 Italia, 15-24-03.
3 Suiza, 15-24-08.
4 España, 15-24-15.

General por equipos

- 1 España, 59-16-33.
2 Francia, 59-17-20.
3 Polonia, 59-22-44.
4 Bélgica, 59-24-24.

General por puntos

- 1 Anni, 53 puntos.
2 Peffgen, 42.
3 Claude Guyot, 37.
4 López Rodríguez, España, 25.
5 Stevens, 25.
6 Monti, 25.
7 Díaz, España, 25.

Hibernian-Valencia y Utrecht-Barcelona, para la Copa de Ferias

Turín, 24.—El Comité Directivo de la Copa de Ciudades en Feria ha celebrado el sorteo para la primera eliminatoria de la competición de 1966, en la que participarán 32 conjuntos. Otros 16 equipos han sido declarados exentos y entrarán en la competición a partir de la segunda eliminatoria.

Los 32 equipos de la primera ronda han sido divididos en seis grupos. En el primero, el Hibernian (Escocia), se enfrentará a Valencia, y en el grupo segundo, el Utrecht (Holanda), al Barcelona.

Bromas y Veras T. V.

Cuando dos futuras suegras se encuentran es como cuando se encuentran dos chalanos: cada una sospecha de las ponderaciones que la otra hace.

Perfumería T. Velasco

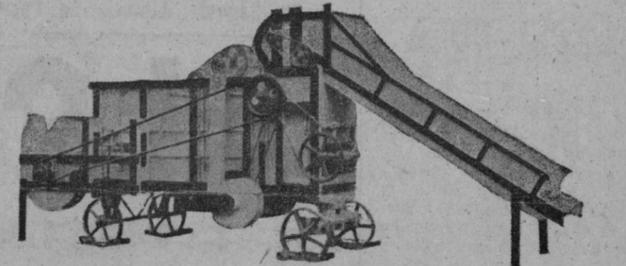
Vendedor oficial KODAK. Compre mañana su material fotográfico para el domingo

AL AGRICULTOR SEGOVIANO

Le presento la inigualable máquina trilladora marca GOGOR fabricada en tres modelos para distintos rendimientos y en unos precios de verdadera competencia.

RENDIMIENTO trigo trillado, limpiado y ensacado en una jornada de diez horas de trabajo.

- MODELO N.º 0: 100 fanegas y cuesta para tractor... 70.300 ptas.
Con motor eléctrico de 15 HP cuesta... 87.000 »
MODELO CL, N.º 1: 160 fanegas para tractor... 95.045 »
Con motor eléctrico de 20 HP... 119.000 »
MODELO N.º 1-2: 250 fanegas para tractor... 110.830 »
Con motor eléctrico de 30 HP... 142.000 »



Los rendimientos de estas máquinas, la calidad y la garantía harán que otras máquinas dedicadas a estos usos queden desplazadas del mercado. Consulte sin compromiso y si necesita haga pronto su petición. Todos los años se agota la producción.

REPRESENTANTE PARA TODA LA PROVINCIA DE SEGOVIA SANTIAGO LAGUNA MARTIN

Concepción, 21. CUELLAR Teléfono 124.

MOTOS MOTORES PARA RIEGO LLUVIA POR ASPERSION ACCESORIOS PARA RIEGO SEGADORAS AGAVILLADORAS

NOTICIAS DEL DEPORTE LOCAL

Ya anunciamos el pasado miércoles que era casi seguro que el partido de ferias no pudiese celebrarse, porque el Rayo tenía unos compromisos ineludibles como son un torneo que ha jugado en el extranjero, un partido de homenaje que le da el Real Madrid el próximo domingo, y el día 29, también en Vallecas, se celebrará otro partido homenaje al jugador Las Heras, gran revelación de esta temporada y que resultó lesionado últimamente. Este último partido nos hace pensar que el delantero vallecano no podrá jugar más al fútbol.

Como saben los lectores, después de los partidos celebrados el pasado

MAÑANA, nuevas tiradas al plato

A las tres y media de la tarde, tirada de prueba, 5 platos (una serie). Handicap, Matrícula, 25 pesetas.

Premios: 70 por ciento de la inscripción. (Distribución: 50 por ciento, 30 por ciento y 20 por ciento).

A las cuatro y media de la tarde, Gran Premio Excmo. Ayuntamiento de Segovia. (Trofeos y 1.000 cartuchos), 25 platos (5 series). Handicap, Matrícula: 150 pesetas (platos incluidos).

Premios

Clasificación general: 1.º Trofeo Excmo. Ayuntamiento y 200 cartuchos.

2.º Trofeo Excmo. Ayuntamiento y 150 cartuchos.

3.º Trofeo Excmo. Ayuntamiento y 100 cartuchos.

Clasificación por grupos (3 grupos):

Juniors: 1.º Trofeo Excmo. Ayuntamiento y 100 cartuchos.

2.º Trofeo Excmo. Ayuntamiento y 50 cartuchos.

Distancias: 1.º Trofeo Excmo. Ayuntamiento y 100 cartuchos.

2.º Trofeo Excmo. Ayuntamiento y 50 cartuchos.

3.º Trofeo Excmo. Ayuntamiento y 50 cartuchos.

Premios no acumulables. Premios especiales: Primer clasificado segoviano.

Escuadra de seis tiradores que realice mejor porcentaje.

Al mejor clasificado de cada escuadra.

Otros premios especiales: Al tirador participe en las cuatro pruebas programadas y obtenga el mejor porcentaje sobre los 60 platos de que constan.

Advertisement for 'LA PISTOLA ELECTRICA PARA PINTURA AL DUCO TIPO "ASSISTENT"'. Includes text: 'DIRECTAMENTE DEL FABRICANTE', 'PRECIO TOTAL 1.295 PTAS. SOLAMENTE A EFECTOS DE SU DIVULGACION EN ESPAÑA', 'Gastos de aduana y expedición incluidos', 'Indispensable para toda clase de trabajos en su hogar o en el taller...', 'Juego completo: incluido pulverizador, tobera, depósito metálico, cable, toma de corriente, así como receptáculo de materia plástica. Instrucciones de uso en español. En la actualidad el plazo de entrega es de treinta días aproximadamente. Dijen sus demandas directamente a nuestra Casa.', 'Expedición inmediata. El precio es de solamente Ptas. 1.295 todo incluido - contra reembolso. No envíe ninguna cantidad por adelantado. Indique el voltaje deseado. Seis meses de garantía. Le rogamos que al formular su pedido, lo redacte con letra clara.', 'PAUL KRAMPEN & Co. HERRAMIENTAS Y MAQUINAS 5672 Leichlingen, Forst 243 (Alemania)'

Guía de Festejos

para mañana
día 26, sábado,

ofrecida por
ALMACENES PASCUAL Hnos. S. L.

con motivo
de las Fiestas y Fiestas
de Segovia

9 mañana, salida de los ciclistas (etapas sexta y séptima de la Vuelta).

MIRINDA

(Naranja o limón)
¡Qué delicia en verano!

11,30 mañana: Campo del Colegio PP. Misioneros, torneo mini-basquet.

Cerveza MAHOU

¡Qué rica cerveza!

12 mañana: Concurso de floricultura.

12,15 mañana: Concurso nacional infantil. Piscina PP. Misioneros.

Al salir del agua,

PEPSI-COLA

devuelve las energías.

12,30 mañana: Casa de los Pinos, «Día de Francia» en la Exposición Internacional de Turismo.

Un aperitivo:

Cerveza MAHOU

Estimula el apetito. ¡Pruébela!

3,30 tarde: Tiro al plato en El Peñascal.

Mejor digestión con

COÑAC 501

Sabor que anima:

ANIS de la PRAVIANA

6 tarde: Salve en el Santuario de Nuestra Señora de la Fuencisla. Asistencia del excelentísimo Ayuntamiento en corporación. Ofrenda de flores por la Alcaldesa mayor.

7,15 tarde: Campeonato escolar de tráfico.

7,30 a 8 tarde: Llegada de los corredores ciclistas.

Y al llegar a la meta ¡qué bien sabe

PEPSI-COLA

8 tarde: Concierto en plaza de Franco por la banda de la Academia de Artillería.

8,30 tarde: Sesión de fuegos artificiales en los Establecimientos Provinciales de Beneficencia.

MIRINDA, el refresco que alegra el verano.

10,30 noche: Campo PP. Misioneros, torneo de balonmano.

Coñac 501

el buquet que realiza estas fiestas

REFERENCIA DEL CONSEJO

(Viene de la página 8)
de Luchas Sanitarias a desarrollar por la Dirección General de Sanidad.
Propuesta de distribución parcial del crédito destinado a las atenciones propias de las campañas sanitarias.
Expediente aprobando la constitución de la mancomunidad integrada por los municipios de Palafrugell, Bagur y Regencos (Gerona), a los fines de abastecimiento de aguas a sus poblaciones.
Expediente de expropiación forzosa por el Ayuntamiento de Cangas de Narcea (Oviedo) de una parcela con destino a los accesos del nuevo grupo escolar.
Obras Públicas.—Decreto-ley por el que se reorganiza el organismo autónomo «Explotación de Ferrocarriles por el Estado», que se designará en lo sucesivo con el nombre de «Ferrocarriles de Vía Estrecha» (F. E. V. E.).
Decreto por el que se aprueba el estatuto de «Ferrocarriles de Vía Estrecha» (F. E. V. E.).
Acuerdo sobre regulación de derechos pasivos del personal incluido en la reglamentación laboral unificada para los ferrocarriles no integrados en la Renfe.
Acuerdo de aprobación del «presupuesto de explotación para 1965» de la Red Nacional de los Ferrocarriles Españoles.
Acuerdo de aprobación del «presupuesto de inversiones del ejercicio de 1965» correspondiente al plan decenal de modernización de la Renfe.
Expedientes de adquisiciones, obras y de otras materias de la competencia del departamento (28 de carreteras, uno de transportes, 13 de obras hidráulicas y tres de puertos).
Educación Nacional.—Decreto por el que se declara monumento histórico-artístico el monasterio de San Adrián de Sasave (Huesca).
Decretos sobre adquisición de mobiliario con destino a las Escuelas Técnicas Superiores de Ingenieros Industriales de Barcelona, y de minas de Oviedo.
Decretos sobre reconocimiento de colegios.
Industria.—Informe sobre prospecciones petrolíferas.
Agricultura.—Decreto por el que se declara de utilidad pública, necesidad y urgencia de ocupación, a efectos de su repoblación forestal, de los montes «Turberos» y «Quefiga», números 30, 31, 48 y 51, respectivamente, del catálogo de utilidad pública y pertenecientes a los Ayuntamientos de Santa Cruz del Valle Urbión y su

anejo Soto, Pradoluengo y Garganchón (Burgos).
Decretos por los que se declaran de utilidad pública las concentraciones parcelarias de las zonas de Abriano, Basquiñuelas, Paul, Castillo y Caicedo Sopena (Alava), de Cerros Gordos de Arriba (Badajoz), de Revilla Cabriada (Burgos), de Ceclavin (Cáceres), de Collados (Cuenca), del Cubillo de Uceda y Tendillo (Guadalajara), de Santa Eulalia de Lueiro y San Pedro de Cilarío (La Coruña), de Destriana de la Valdurna y Soto de la Vega (León), de Giordia (Navarra), de Villamartin de Campos (Palencia), de Peñalba de

San Esteban y Sagidos (Soria), de Cogeces de Iscar y Cubillas de Santa Marta (Valladolid) y de Villalobos (Zamora).

Informe sobre reunión de la O. E. D. E. en París.

Informe sobre la visita a las zonas afectadas por daños en olivares y viñedos y acuerdo sobre medidas de ayuda a las mismas.

Secretaría General del Movimiento. Solicitud del Sindicato de Frutos en relación con la economía hortofrutícola y las exportaciones.

Informes sobre la Asamblea de la Unión de Cooperativas del Campo.
Informe sobre el I Congreso Nacional de Medicina Social Agraria.

Aire.—Decreto por el que se hace extensivo a los suboficiales del Ejército del Aire el de 16 de noviembre de 1951, sobre postergaciones para el ascenso.

Ordenes ministeriales por las que se nombran vocales del Patronato del Instituto Nacional de Técnica Aeroespacial «Esteban Terrades», al teniente general del Ejército del Aire don Luis Navarro Garnica, jefe del Estado Mayor del Aire, y al general de brigada del Cuerpo de Ingenieros Aeronáuticos, director general de Industria y Material del Ministerio del Aire, don José Pazo.
Orden ministerial por la que se declara lesivo a la Administración del Estado el acuerdo del jurado provincial de expropiación de Baleares de 13 de mayo de 1964, relativo al justiprecio de la finca expropiada a doña María Beltrán Gamundi, del expediente de expropiación forzosa titulada «ampliación del aeropuerto de San Bonet».

Comercio.—Decretos de modificación arancelaria.
Decretos de admisión temporal y reposición con franquicia.
Información y Turismo.—Informe sobre la XXIII Asamblea de la Federación Nacional de Asociaciones de la Prensa.
Informes sobre la Asamblea Regional de Turismo de Galicia, y la reunión de delegados provinciales del departamento en Santiago de Compostela.

Vivienda.—Decreto por el que se aprueba el reglamento sobre reparación del suelo afectado por planes de ordenación urbana.

Decreto por el que se declara urgente la expropiación de terrenos para la construcción de un grupo de 50 viviendas en Granja de Escarpe (Lérida).

Decretos por los que se declara de urgente realización los proyectos de construcción de los conjuntos Este y Norte del complejo comercial en el puesto fronterizo de Behovia.

Decreto por el que se declara de urgente realización el proyecto de pavimentación y jardines de La Lonja (Palma de Mallorca).

Informes sobre asuntos directivos del departamento.
Propuesta sobre resolución de la delimitación y precios máximos y mínimos del polígono de «descongestión de Madrid» (ampliación de Toledo), y sobre declaración de urgente ocupación de terrenos para la construcción de un muro de contención de tierras en Puebla de Albornón (Zaragoza).

ZANUSSI

Frigoríficos — Calidad
Exclusiva: J. HORCAJO, S. A.

SE VENDE

COCHE «SEAT» 1.400, perfecto estado más extras, único propietario. Garaje Sousa, Segovia.

Ahora precio especial

Motosierras

HOMELITE

Cómprala en verano

La usará en invierno
Y ahorrará dinero

DESDE 7.800 ptas.

J. HORCAJO, S. A.

Fernández Ladreda, 15

HELADOS ITALIANOS "ONDINA"

Concesionario: FELIPE DE FRUTOS SEBASTIAN

Paseo de Ezequiel González, 19. Teléfonos 1922 - 3894

Terminadas nuestras instalaciones frigoríficas nos hallamos en condiciones de suministrar toda clase de artículos que fabricamos:

Pida nuestras especialidades:

- TARTAS HELADAS «ONDINA»
- CASATTA ITALIANA
- BOMBON de CHOCOLATE
- POLOS de BANANA
- MENTA
- FRESA
- LIMON
- NARANJA Y CHOCOLATE

Artículo SELECTO — Mayor cantidad — Mejor precio

EMBLEMA INTERNACIONAL

en su coche, moto, camion... en su documentación.

SOS «SEGURO ESPIRITUAL»

Policia, Cruz Roja, Petruallas, etc., interpretan:

« Soy atóxico y, caso de accidente, llamen a un sacerdote »

En LIBRERIAS-ARTICULOS RELIGIOSOS-ESTACIONES SERVICIO-PARROQUIAS...

Exclusivo para España: Apartado 13 - PALENCIA

En Segovia, Librería La Fuencisla, Juan Bravo, 46

España, consagrada de nuevo al Corazón de Jesús

(Viene de la página 1)
de hombres, la comunidad familiar y la comunidad nacional y la comunidad eclesial, recibe su naturaleza, su consistencia, su vigor y su vida.

ACTO DE REPARACION

He aquí, hermanos, que estamos reunidos para hacer todos y cada uno de nosotros, y todos y cada uno, un acto de reparación al Sagrado Corazón de Jesús, en este mismo lugar en el que todos le ofendimos, porque le ofendieron los autores materiales de un hecho triste, pero le ofendimos todos los que entonces no cumplimos con nuestro deber, y le ofendimos y le seguimos ofendiendo todos los que ahora no cumplimos debidamente, exigentemente nuestro deber de caridad y de justicia.

Guía médica

Odontólogos y Clínicas

Clínica Quirúrgica de Nuestra Señora del Rosario

E. FERNANDEZ DIVAR

Cirugía general Rayos X

Consulta diaria de 12 a 2

Infanta Isabel, 12 Teléfono 18-25

TOMAS ROLDAN

Corazón y aparato circulatorio

Consulta en la Clínica del Dr. Gila

San Francisco, 23. Segovia

Consulta de 12 a 2, todos los sábados

ZANUSSI

Frigoríficos — Calidad

Exclusiva: J. HORCAJO, S. A.

Elizabeth Arden

Higiene y belleza exigen

Sleek

DEPILATORIO

PIERNAS BRAZOS ROSTRO

Para orientación personal acuda hoy a Perfumería

VELASCO

ISABEL LA CATOLICA, 2

CONCESIONARIO ELIZABETH ARDEN

Pero estamos aquí también para ofrecerle, como comunidad nacional, ofrecer al Señor, el homenaje de nuestra adoración.

Ante El, el país con su más auténtica y alta representación, dobla la rodilla porque quiere proclamar su fe en la soberanía de Dios Nuestro Señor sobre toda comunidad, su soberanía sobre la comunidad nacional, y en este acto se ha querido también soldar el eslabón de la cadena de la historia de la patria, de la historia de España, un eslabón que se había roto y que un día latró en este mismo lugar el último de nuestros Reyes. Hoy que ha soldado ese eslabón, la historia de España, la historia de fidelidad y de servicio a Dios Nuestro Señor puede continuar desde hoy.

Señor: Como españoles tenemos que agradecerles que hayáis querido proclamar hoy, esta soberanía de Cristo Nuestro Señor sobre las naciones, especialmente, sobre nuestra España. Os lo agradecemos, como desde aquí dedicamos un recuerdo y una oración al otro Jefe de Estado que hizo esta misma consagración al Señor.

Y a vosotros, hermanos, yo os pido que os unáis, y os unáis fervorosamente a la plegaria que el Jefe del Estado español va a dirigir al Corazón de Cristo dentro de unos momentos.

AUTENTICA MANIFESTACION DE FERVOR POPULAR

La comunión constituyó una auténtica manifestación de fervor popular. Más de doscientos sacerdotes pertenecientes a la diócesis de Madrid fueron necesarios para distribuir la sagrada comunión a los fieles. Anteriormente, el cardenal Arriba y Castro, como primer concelebrante, la distribuyó al Caudillo y su esposa y personalidades del Gobierno.

Terminada la misa, el arzobispo de Madrid-Alcalá impartió la bendición papal, facultado por el Papa especialmente para este acto, con la que los asistentes al mismo ganaron la indulgencia plenaria. Por último, el cardenal Arriba y Castro dio lectura al telegrama enviado por el Padre Santo al cardenal primado.

Por último, el Caudillo, acompañado del arzobispo de Madrid-Alcalá y personalidades del Gobierno, penetró en la basílica sobre la que se levanta el monumento al Sagrado Corazón. Tras una breve visita, salió del recinto y atravesó la lonja en medio de los incesantes aplausos del público congregado.

Tras despedirse del arzobispo y miembros del Gobierno, el Caudillo y su esposa marcharon del Cerro de los Angeles hacia su residencia de El Pardo.

Entre los asistentes a la ceremonia figuraba, en lugar destacado Su Alteza Real el príncipe don Juan Carlos de Borbón.—Cifra.

La presión fiscal, causa del alza de precios en el sector de la piel

Palma de Mallorca, 24.—El alza de los precios en el sector de la piel se debe al crecimiento de la presión fiscal, ha manifestado el presidente del Sindicato Nacional de la Piel, don Ramón Hermida, en unas declaraciones que publica el «Diario de Mallorca». Esta presión fiscal repercute, en definitiva, sobre el consumidor.

En relación con el problema de la exportación de calzado ha manifestado el señor Hermida que si en el transcurso de 1964 alcanzaron las ventas al extranjero la suma de unos 1.500 millones de pesetas, las perspectivas actuales son menos halagüeñas.

Finalmente ha dado a conocer que el próximo día 19 de julio, el Sindicato Nacional de la Piel presentará en la Embajada de España en Roma una interesante exposición de productos españoles de la piel y que unos 1.500 invitados asistirán a una cena que con tal motivo será ofrecida.—Cifra.

Ha fallecido don Manuel Arias Paz, autor del «Manual de automóviles»

Madrid, 25.—Ha fallecido el teniente coronel don Manuel Arias Paz. La noticia ha causado una profunda impresión, principalmente en los medios periodísticos y en el mundillo del automóvil.

El nombre de don Manuel Arias Paz estará unido por siempre a su «Manual de automóviles», libro de verdadero impacto a lo largo de los años.

KLEIN S. A.

PRECISA

ASPIRANTE DE

LABORATORIO

Edad: 16 a 18 años

INTERESADOS inscribirse en las oficinas de la fábrica

ALFA

la mejor!

IMPRESINDIBLE EN UN HOGAR MODERNO. SE COMPRO EN EL MOMENTO Y SE PAGA EN COMODOS PLAZOS.

SOLICITE SIN COMPROMISO CATALOGO ILUSTRADO

CONCESIONARIO PARA LA PROVINCIA:

CASA SOLERA

MOD. 53

Plaza del Corpus, 7

Cine y Teatro

San Sebastián, 1965: El extraño fenómeno del cine español

La película «María Rosa», presentada en la selección comercial, le gana la partida a la concursante «Megatón-ye-ye»

Madrid. (Servicio especial de Argos.)—Desde hace dos años, se viene repitiendo la misma máxima: «El Festival de San Sebastián es el Festival de España». Lo subrayó García Escudero, director general de Cinematografía y Teatro, en el triste acto de la clausura del decimotercero Festival Internacional de Cine de San Sebastián. Triste acto por cuanto las «estrellas» españolas brillaron por su ausencia. Sólo un reducido grupo de notables, entre las que sólo podemos destacar a María Mahor, Vicente Parra y Pily y Mily, fueron convocados en el escenario, por ese viejo, intrépido capitán de la nave festivalera que es Carlos Fernández Cuenca, al que debemos una edición anterior maravillosa y quien ha hecho un esfuerzo sobrehumano para conseguir dar alguna que otra pincelada de color al Festival de este año.

Pues bien, la opinión general es que San Sebastián no tiene nada de certamen español, a juzgar por la ausencia de películas españolas, premiadas a concurso. No se sabe, ciertamente, donde está el fallo, si en la producción nacional o en ese organismo que bajo el nombre de Uniespaña tiene encomendada la misión de canalizar hacia el exterior el resultado positivo de nuestras fábricas de películas.

representada este año por una cinta cuyo título ya despertó sospechas fundamentadas: «Megatón Ye-Ye» del nuevo Jesús Yagüe. Es ya tradicional que el cine español presente en el Festival de España a un nuevo director cinematográfico con su primera obra. Y es tradicional que el público la critique, y el jurado, acoga esta presentación calurosamente. Ya lo demostraron Summer, con «Del rosa al amarillo» y Miguel Picazo con «La tía Tula». Sólo que en este caso,

Uniespaña se equivocó. La presentación de «Megatón Ye-Ye» en la sección competitiva, no sólo defraudó al gran público, sino al público minoritario, a la prensa y a los jurados. En un 95 por 100 de los casos, los escandalizó.

A mil metros de distancia, en la sala destinada a la revisión de las películas presentadas a la Sección Comercial, otra película española también del nuevo realizador Armando Moreno, conseguía uno de los éxitos más brillantes de la exhibición. La cinta, «María Rosa», basada en la obra del poeta tinieñero Angel Guimerá, es un exponente magnífico de un buen cine. Fue proyectada, a petición de la prensa, un par de veces. Durante la proyección, arrancó varias ovaciones, una de ellas ganada a pulso por su intérprete principal Nuria Espert que, sin lugar a dudas, ha pasado a ser «mostruo divino del lienzo de plata» después de ostentar este título en la escena española.

Consecuencias: el grupo nacional de exhibición que preside Rafael Matco y creador del palmareo «Entrada de oro», a conceder a la cinta que mayores calidades presente desde el punto de vista artístico y comercial, pidió una nueva proyección de «María Rosa», en vista de los favorables y entusiásticos comentarios que había suscitado la «Opera prima», de Armando Moreno entre los cronistas reunidos en San Sebastián. No querían dejar el premio desierto y nada tenían que hacer en favor de la desafortunada «Megatón Ye-Ye». Vieron la película y dijeron: «Esto está hecho». Pero hubieron de reconsiderar la situación. A pesar de que «María Rosa», galardonada por el Sindicato Nacional del Espectáculo, logró, desde la débil batería de la Sección Comercial, hacer blanco en la prensa y en el público y no ha habido cronista que no la haya dedicado frases de elogio. Jamás una cinta, fuera de competición, logró un éxito como el de esta película, que bien podría haber representado a España en el Festival de San Sebastián.

D. FRESNO RICO

LOS JOVENES y la afición al cine

París.—Economistas y psicólogos franceses han llevado a cabo una encuesta sobre asistencia al cine. El resultado ha sido que el 75 por 100 de los jóvenes van de una manera regular al cine y que 21,92 por 100 de la juventud asiste esporádicamente a las salas de proyecciones. La afición, sin embargo, disminuye pasados los 25 años. Así, a esta edad son espectadores ocasionales el 65 por ciento y asiduos, el 35 por ciento. También el nivel de instrucción influye, ya que un 28 por 100 de frecuencia sólo tiene estudios primarios; el 46 por 100, nivel superior.

Los piratas de la moda tendrán una película

Nueva York.—A mediados de agosto comenzará el rodaje de una película titulada «El nacimiento de Venus», protagonizada por Peter O'Toole y Audrey Hepburn. La película reflejará el ambiente de la alta costura y recogerá las incidencias de los modernos piratas de la moda, que copian modelos durante la presentación de colecciones y luego venden los croquis.

Se prohíben las películas del oeste y de gangsters

Reggio (Calabria).—La policía ha prohibido terminantemente la proyección de películas de gangster y del oeste en los cines de Reggio, Calabria (de 610.000 habitantes) como parte de su actividad para reprimir el crimen. Un cine que desafió la prohibición ha sido fuertemente multado. La policía ha declarado que ya el pueblo es demasiado violento — el último año se han cometido 364 crímenes — como para que tengan que ser animados por películas de violencia. Si la situación mejora, el jefe de policía permitirá un par de películas del oeste. —(Europa Press).

TV **ANGLO** MEJOR QUE LA REALIDAD Distribuidor exclusivo CASA SOLERA



—Me gustaría saber qué es lo que no soporta tu padre, si la guitarra o a mí...

Sin objeciones... Suprema distinción **JOYERIA ATALAYA** Fernández Ladreda, 12. Teléfono 2828

ARTISTAS NURIA ESPERT, protagonista de la primera película de su esposo

Pero el cine no la hará abandonar el teatro

Bagdad.—El Irak ha decidido extender su lista negra de artistas a los que se hará boicot en su país como consecuencia de la enemistad árabe con Israel. Entre otros nombres conocidos, figuran los del director Otto Preminger y los artistas Jerry Lewis, Edward Robinson, Danny Kay, Paul Newman, Harri Belafonte, Frank Sinatra, Elizabeth Taylor, Juliette Greco, Sofia Loren, varios cantantes y el autor francés Marcel Achard.

Charlot y Sofía Loren juntos en una película

Milán.—Sofía Loren ha declarado que después de su visita a Charles Chaplin en su villa suiza de Vevey, han quedado en hacer una película de humor. Es probable que en la misma, que será dirigida por Charlot, obtenga un papel el norteamericano Marlon Brando. Sofía agregó que Chaplin había pensado en ofrecerle el papel después de haber visto la película «Ayer, hoy, mañana». Se trata de la historia de una joven italiana y un diplomático soviético en Hong Kong.

LILI PALMER trabajaba en el teatro, como profesional, a los 18 años

Su primera película la hizo en INGLATERRA, en 1936

Hace algunas semanas —permítame este recuerdo persona— coincidí con Lilli Palmer en los Estudios londinenses de Borehamwood. La Metro había tenido la atención de invitar a varios escritores cinematográficos a las primicias de unas cuantas películas de su XL aniversario, algunas aún sin acabar. Entre ellas estaba «Operation Crossbow», en cuyo reparto figuraba Lilli Palmer, junto a Sofía Loren, George Peppard y John Mills, bajo la dirección de Michael Anderson.

La cita era en el comedor de los Estudios, a la una. La colocación de los comensales se había establecido previamente: encontré mi nombre entre los de Mr. Arthur Pincus, de la oficina de la MGM en Nueva York, y de la gran actriz alemana Lilli Palmer.

—¡Cuánto me alegro! mi marido también es español. Temi por Carlos Thompson, y sin duda no oculté mi extrañeza porque Lilli Palmer concretó enseguida: ¡Bueno, argentino! ¿no es casi lo mismo?

—Sí, efectivamente, es casi lo mismo. Confieso cierta dificultad para el inglés y una dificultad prácticamente insuperable para el alemán. Por fortuna, la señora de Thompson habla cinco idiomas, uno de ellos el italiano, que aprendió durante las largas temporadas que ha vivido en su casa de Portofino. Así que hablamos en italiano, pero luego pensé que quizá la hubiera entendido de todas maneras, pues tiene una enorme expresividad. Me pareció también muy cordial y simpática, por encima de los convencionalismos a que obliga la proximidad de un cubierto en una comida más social que profesional.

TRABAJO EN ESPAÑA

La conversación tuvo un tema preferente, España y sus experiencias españolas: Lilli Palmer interpretó en España «Entre hoy y la eternidad», cuyo rodaje conoció a Carlos Thompson, que al año siguiente sería su segundo esposo. La película es de 1956 y en el reparto está también el nombre de Marisa de Leza; la dirigieron Arthur Maria Rabenalt y José Antonio Nieves Conde.

El otro tema fue un recuento, a vuelo de memoria, de su obra, con especial atención a tal o cual película concreta y comentarios marginales suscitados por imperativos del momento. Así pude ver que la actriz tiene una notable inteligencia y una vasta cultura.

Su nombre verdadero, ya se sabe, es Lilli Peiser. Nació el 24 de mayo de 1914, en Posen, ciudad que entonces era alemana. Su padre fue un famoso médico, que desempeñó importantes cargos oficiales; su madre había sido actriz antes de casarse. A los diecisiete años empezó un curso de interpretación y a los dieciocho trabajaba ya como profesional en un teatro de Berlín. Durante la época del nazismo vivió en París (donde cultivó el género frívolo hasta 1936) y en Inglaterra. Aquí siguió los cursos de Elsa Schreiber, trabajó en el teatro con Rex Harrison y en 1943 se casó con él; tuvieron un hijo. En este país hizo también, el mis-

mo 1936, su primera película, «El agente secreto», dirigida por Alfred Hitchcock, con Madeline Carroll y Peter Lorre. Era el comienzo de una nueva carrera, que se desarrollaría esencialmente, además de su Alemania natal, en Inglaterra, Francia y los Estados Unidos. En ella alcanzaría una categoría de auténtica actriz internacional, dúctil para cualquier género, dueña de múltiples y seguros resortes artísticos de la máxima eficacia.

De sus películas estrenadas en España, merecen citarse: «La puerta de las siete cerraduras» (1940), «El amor en seis lecciones» (1944), «Cuerpo y alma» (1947), «Sueños de circo» (1954), «Anastasia, la última hija del zar» (1956), «Entre hoy y la eternidad» (1956), «No soy para tí» (1959), «La guerra secreta de sor Catherine» (1959) y «Mi esposa Constantza» que representó a la República Federal de Alemania en San Sebastián, hace tres años.

EN EL CINE ALEMÁN

Fuera de España, casi siempre en Festivales, hemos tenido ocasión de ver algunas más. Recuerdo bien «The Fourposter» (1952), de Irving Reis, que representó a los Estados Unidos en la Mostra veneciana del año siguiente, donde Lilli Palmer obtuvo el premio de interpretación femenina; era una película de dos personajes que en Italia se llamó «Il letto matrimoniale». El otro intérprete era Rex Harrison. Fue justamente este triunfo el que le abrió las puertas grandes del cine alemán, con «Sueños de circo» y «Teufel in seide» (1955). Algún tiempo después, vimos en Berlín «Madchen in uniform» (1958), de Geza Radványi, en la que coincidía de nuevo con Romy Schneider, ambas en los personajes que en la versión anterior de este asunto habían interpretado Dorothea Wieck y Hertha Thiele. Con «Sueños de circo» empieza en realidad su época alemana, aunque ya en sus comienzos teatrales hubiera hecho pequeños papeles en el cine. «Habíamos de sus preferencias, ¿La opereta? ¿El drama? ¿La comedia? Lo importante son los papeles; el género es un poco indiferente para Lilli Palmer, porque en todos los géneros se puede crear.

Llegados aquí, Carlo Ponti, productor de la película, ocupa un puesto que había vació enfrente de nosotros, entre Sofía Loren y George Peppard, a los que poco después veremos repetir una y otra vez una escena de la película, precisamente localizada en la habitación del hotel alemán que rige Lilli Palmer. En la salida de proyección vemos algunas secuencias rodadas por ella los últimos días: es la gran actriz de siempre sobria, equilibrada, artísticamente madura y entregada a su personaje, segura y flexible, gran actriz de nuevo.

En la realidad, Lilli Palmer, a pesar de su marido, sólo conoce unas cuantas palabras españolas. Así, puede decirme «Adiós», aunque a continuación se le escape un «buen trabajo» que revela una mayor influencia de Portofino.

PASCUAL CEBOLLADA

La televisión no es para ella

—¿Cine o televisión?
—Cine, sin duda. La TV me ha ofrecido varios programas, pero no es para mí.
—¿Qué películas va a ver?
—Las de ciencia-ficción, siempre que estén hechas con un mínimo de rigor.
—¿TV o libros?
—Me encanta mi biblioteca que inyecta constantemente. Muchas veces prefiero leer a placer que presenciar un programa.

GARCIA LORCA EN FRANCES

—¿Recuerda su debut en el teatro?
—No lo puedo olvidar. Fue el 8 de abril de 1959 en el Teatro Recoletos de Madrid. Conseguí una brillante temporada con obras de O'Neill, Séneca y Eurípides, Calderón de la Barca, Gibson, Shakespeare, Lope de Vega y otros clásicos universales. En 1962 me llamaron a la gran gala del teatro «Champs-Élysées» donde recité en francés los versos de Federico García Lorca.

—¿Qué le gustaría hacer?
—Cantar. Es una ilusión que llevo dentro hace tiempo. Perfeccionaré al máximo los idiomas, que me han servido de mucho y tanto me gustan.
—¿Tiene tiempo para sus hijos?
—Aunque parezca increíble, sí. Si me retiré del campo escénico una temporada fue para dedicarme el tiempo que no dedicué antes. Ahora he conseguido llegar a todos y soy feliz.

¿Qué papel le gusta más interpretar?

—Aquellos que tienen una fuerte carga emotiva.
—¿Es rentable convertirse en propia productora?
—No nos podemos quejar. Al mismo tiempo, como todo queda en casa, no hay discusiones. Mi marido y yo vamos perfectamente compensados en todos los órdenes, incluido el artístico.

Nuria Espert es una actriz que de cero ha conseguido en pocos años saltar a una escala envidiable. Su visión de la escena, el tesón y la llamada vocacional, han vuelto a decidir que regrese donde tiene el triunfo seguro. —(Europa Press.)

Roger Jiménez

Rossana Schiaffino, un papel secundario

Roma.—En París ha rodado Victoria de Sica parte de su última película «Mundo Nuevo». En la misma ha intervenido la famosa Rossana Schiaffino, pero en un papel secundario. Por lo visto pese a ello, era muy importante para la película y se la pagaba bastante bien. Esta última es una razón muy poderosa para aceptar papeles secundarios.

TV **PROGRAMAS para MAÑANA**

- SOBREMESA: 2.00, Avance de telediario. 2.03, Documental. 2.20, Sonría, por favor. 2.50, En antena, el teatro. 3.00, Telediario. 3.20, Fin de semana. 3.40, Edición especial. 4.00, Sesión de tarde.
- INFANTIL: 5.30, Sólo para menores. 6.00, Patio de corredor. 6.30, Documental.
- TARDE: 7.00, Teatro de la juventud. 8.00, la aventura de la música.
- NOCHE: 8.30, Campeones. 8.50, Dibujos animados. 9.00, Tú, tranquilo. 9.30, Telecrónica. 9.45, Telediario. 10, Avance de programas. 10.03, El Tour. 10.15, Telefilm. 10.45, Sábado 65. 12.00, Telediario, despedida y cierre.

IBERIA Muchas facilidades para su compra **GARCIA & SANFRUTOS, S. L.** Avda. Fdez. Ladreda 6. T. 26-12

ZANUSSI Frigoríficos — Calidad Exclusiva: J. HORCAJO, S. A.

Aprobación del reglamento sobre reparcelación del suelo en los planes de ordenación urbana

Para resolver un problema derivado del trazado de calles, zonas verdes, etc.

Se destinan 500 millones de pesetas en créditos para remediar la situación de los agricultores

El plazo para liquidación de líquidos imponibles queda prorrogado hasta el 15 de septiembre

El ministro de Comercio señala una acusada mejoría en los precios de productos alimenticios, mejoría que se acentuará en un futuro próximo

Madrid, 25.—El ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, recibió a los periodistas al finalizar el Consejo de ministros celebrado en el palacio de El Pardo, bajo la presidencia del jefe del Estado.

ORDENACION URBANA

Manifiesto el ministro que el Consejo había aprobado el reglamento sobre reparcelación del suelo en los planes de ordenación urbana. Es un decreto muy importante y técnico, elaborado tras minuciosos estudios del Ministerio de la Vivienda y sometido a dictamen del Consejo de Estado. Se pretende resolver un problema derivado del trazado de calles, zonas verdes, etc., que proporcionan perjuicio para ciertas personas o entidades y beneficios a otras. La fórmula de reparcelación trata de compensar los beneficios e inconvenientes de forma equitativa entre todos los afectados en una zona.

FERROCARRILES

A propuesta del ministro de Obras Públicas, ha sido aprobado el Estatuto de Ferrocarriles de vía estrecha. De este mismo Ministerio han sido

Lotería Nacional

Premios mayores del sorteo celebrado hoy

Madrid, 25.—Números y poblaciones que han resultado premiados en el sorteo de la lotería celebrado hoy:

CON 1.000.000 DE PESETAS

4.183.-Torrelavega, Las Palmas, Sevilla, Morón de la Frontera, San Sebastián, Villagarcía, Cartagena, Hércules, Barcelona, Tolosa.

CON 500.000 PESETAS

34.385.-Barcelona.

CON 250.000 PESETAS

30.301.-Quiroga, Las Cortes, Talavera de la Reina, Burgos, Madrid, Bilbao, Málaga, Barcelona.

CON 50.000 PESETAS

21.062.-Castellón, Barcelona, Utrera, Jaén, Madrid, Sevilla, Zaragoza, El Ferrol, Almería.

23.135.-Barcelona, Las Palmas, Zafra, Oviedo, Madrid, Gucho, Coin, Valencia.

CON 25.000 PESETAS

50.226.-Córdoba.

6.441.-Martos, Santa Cruz de Tenerife, La Línea, Las Palmas, El Escorial, Bilbao, Málaga, Madrid, Barcelona.

CON 15.000 PESETAS

15.049.-Albacete, Valencia, Sevilla, Nájera, Las Palmas.

31.619.-Madrid, Avila, Las Palmas, Cádiz, Bilbao, Lérida, Barcelona, Santiago.

16.642.-Villa de Muros, Gandía, Gijón, Las Palmas, Madrid, Bilbao, Ronda, Barcelona, Santiago, Horta.

27.425.-Guardo, San Felú de Llobregat, Ceuta, Las Palmas, Madrid, Bilbao, Málaga, Palma del Río, Mieres.

11.142.-Algeciras, Santa Cruz de Tenerife, Palma de Mallorca, La Línea de la Concepción, Sevilla, Zaragoza, Cartagena, Madrid, Barcelona.

174.-Vigo, Badajoz, Telde, Vitoria, Madrid, Sevilla, Astorga, Jerez de la Frontera, Gijón.

43.946.-Madrid.

32.600.-Valencia.

5.305.-Zaragoza, La Felguera, Sevilla, Linares, Madrid, Málaga, Jerez de la Frontera, Barcelona.

13.798.-Valencia, Madrid, Getafe, Sevilla, Málaga, Granada, Santa Coloma del Fernés.—Cifra.

Otros acuerdos del Consejo de ministros celebrado ayer

El Gobierno—agregó el señor Fraga Iribarne—está trabajando seriamente en este asunto, y hay razonables esperanzas de que no habrá dificultades insalvables para resolver los problemas existentes. Se usarán todos los medios al alcance del Gobierno para defender las exportaciones agrícolas españolas, incluso utilizando los recursos de las balanzas comerciales con los países interesados. Pero también corresponde a los productores y exportadores ponerse en la línea adecuada de comercialización, tipificación, calendarios, etc., para contribuir a la mayor prosperidad de este sector tan importante para la economía nacional. Productores y exportadores tienen muchísimo que hacer y especialmente en lo que respecta a la individualista concepción comercial existente hasta ahora, a la propia competencia interior, etc.

Preguntó un periodista al Sr. Fraga Iribarne acerca del problema de los derechos de autor y las salas de

exhibición de películas. Dijo el ministro que el problema sigue en estudio de la comisión ministerial correspondiente, y expresó su opinión de que los dos sectores interesados deberían colaborar para hallar una solución adecuada.

La situación derivada de la presente sequía y el abastecimiento de las grandes ciudades, fue otra de las preguntas formuladas al ministro de Información. Dijo el señor Fraga Iribarne que no se había producido ninguna circunstancia que impida, con las medidas adoptadas, hacer frente a la situación que el año catastrófico desde el punto de vista de las precipitaciones atmosféricas plantea.

PETROLEO

Finalmente, en cuanto al informe del ministro de Industria sobre prospecciones petrolíferas, dijo el señor Fraga Iribarne que las impresiones de los yacimientos de Ayoalungo siguen siendo sumamente favorables, puesto que incluso el séptimo pozo, que inicialmente no dio grandes resultados, ha comenzado a producir satisfactoriamente. Todavía es pronto para determinar los rendimientos industriales del yacimiento.

Referencia del Consejo

Madrid, 25.—Referencia de lo tratado en la reunión del pleno del Consejo de ministros celebrado el día 24 de junio de 1965, bajo la presidencia de S. E. el jefe del Estado:

Presidencia del Gobierno.

Decreto por el que se modifica el artículo cuarto del decreto núm. 1.434/1965, de 18 de agosto, que convalidó la tasa denominada «Permisos de caza y pesca en los cotos nacionales de la Dirección General de Turismo».

Decreto relativo a la situación administrativa de los funcionarios públicos que sean nombrados delegados de servicios del Ayuntamiento de Madrid.

Asuntos Exteriores.

Propuesta de ratificación del acuerdo de cooperación técnica y asistencia financiera entre España y la República del Congo (Leopoldville).

Decreto por el que se nombra embajador de España en Viena a don Antonio Luna García.

Justicia.

Decreto por el que se interpreta el número 7 del artículo 112 de la ley de régimen jurídico de sociedades anónimas.

Decreto sobre autorización al Patronato de Protección a la Mujer para la adquisición de un solar por concierto directo en Sevilla.

Ejército.

Decreto por el que se modifica el artículo 32 del reglamento de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo, que regula la revisión de expedientes para ingreso o continuación en dicha orden.

Decreto por el que se concede a doña Teófila González Ruiz transmisión de la pensión causada por Gonzalo López González.

Hacienda.

Acuerdo por el que se pasa a las Cortes proyecto de ley por el que se declara la naturaleza del cuerpo de operadores mecánicos au-

xiiliares de la Lotería Nacional, a efectos de lo dispuesto en la ley articulada de funcionarios civiles del Estado de 7 de febrero de 1964.

Decreto por el que se reorganiza la Administración Territorial de la Hacienda Pública.

Gobernación.

Propuesta del Plan (Continúa en la página 6)

Más de 470 millones de ptas. dedicará la Organización Sindical para becas de estudio el curso próximo

Madrid, 25.—La Organización Sindical ha hecho pública la convocatoria general de becas para estudios con destino al próximo curso escolar 1965-1966.

Para ello se han destinado 470.327.803 pesetas que se distribuyen entre 36.275 becas para estudio, tanto en centros docentes mantenidos por la Organización como en aquellos otros ajenos a ella: Universidades, Seminarios, Escuelas Especiales, Institutos de Enseñanza Media, Profesionales, etc., que suponen un aumento sobre el presupuesto del curso anterior de 33.114.303 pesetas.

Extraordinaria animación en Alicante y en Barcelona con motivo de las fiestas DE SAN JUAN

Hogueras, continuo disparo de cohetes, truenos, petardos y otros fuegos de artificio en las calles

Alicante, 24.—La ciudad está repleta de forasteros y turistas llegados para asistir a las famosas fiestas de San Juan y sus hogueras. Los actos continúan desarrollándose con gran brillantez y animación, y entre ellos figura la distribución de premios a las hogueras galardonadas este año.

También en el curso de este acto, celebrado en el Palacio Municipal, La Belleza del Fuego ha hecho entrega del emblema de oro de las hogueras de San Juan al director del diario «Información», don Félix Morales, y del título de «Reina de la provincia» a la señorita Paquita Esteve Palazón, que representa al partido judicial de Monóvar.

La Casa Valenciana quemó a la medianoche una hoguera alusiva al tema de la construcción del túnel del Tibidabo.—Cifra.

LA VERBENA EN BARCELONA

Barcelona, 24.—Excepcional animación de público registra toda la ciudad con motivo de la verbena de San Juan, la primera y más típica de las de Barcelona, en esta noche de prodigiosa temperatura, en contraste con el bochorno que se padece en las horas de sol.

Hogueras encendidas por la chiquillería, especialmente en los cruces de las calles del Ensanche, y el disparo continuo de cohetes, truenos, petardos y otros fuegos de artificio, constituyen signo inequívoco de esta excepcional velada, a la que se suman todos los barceloneses.

Cines, teatros y demás espectáculos públicos, así como los dos cosos taurinos agotaron sus localidades. Hoteles, restaurantes, boites, círculos recreativos, etc., rebasaron su capacidad de admisión. Igualmente muchos hogares celebraron fiestas íntimas, que se prolongan hasta que amanece.

La tradicional coca y el champán alcanzaron elevadísimo consumo. Grandes contingentes se han desplazado al rompeolas, parque de Mont-

juich, Pueblo Español, Tibidabo, Vallvidriera y playas, donde, como en toda la región, la verbena cobra inusitada brillantez.

Los marqueses de Villaverde visitan Mohammedia

Rabat, 24.—Los marqueses de Villaverde, que se encuentran en Marruecos desde el pasado lunes, invitados por el rey Hassan II, se trasladaron hoy a Mohammedia, ciudad balnearia situada a 25 kilómetros de Casablanca, donde pasaron la jornada en compañía de altas personalidades de palacio y de varios amigos.

El barón de Rotschild, en Palma de Mallorca

Palma de Mallorca, 24.—El barón de Rotschild pasa unos días de vacaciones en Mallorca, acompañado de su esposa. El famoso aristócrata y financiero británico es la segunda vez que visita esta isla en el curso de este año.—Cifra.

Parece que va a formularse una nueva acusación contra el financiero español don Julio Muñoz

Desviación de herencia y no observar las prescripciones sobre el secuestro de bienes de la familia Trujillo

Basilea, 24.—Una nueva acusación parece que va a ser formulada contra el financiero español Julio Muñoz ya procesado en Suiza por los delitos de agresión desleal y estafa después de la suspensión de pagos del Banco de Comercio y Crédito, de Ginebra, y del de Ahorro y Crédito, de Saint Gall, según anuncia la agencia France Presse.

Según el periódico «National Zeitung» va a formularse una reclamación judicial contra el señor Muñoz por «desviación de herencia y no observar las prescripciones sobre el secuestro de bienes de la familia Trujillo». El financiero español había depositado una suma equivalente a cuatro millones de francos suizos (unos cincuenta y seis millones de pesetas) en el Banco ginebrino de Comercio y Crédito. Se acusa al señor Muñoz de haber llevado a cabo operaciones encaminadas a favorecer a uno de los grupos de la familia del expresidente dominicano en contra de otro.

ANDANZAS POR ITALIA

Roma, 24.—Los diarios «Corriere de la Sera», «Il Globo» y «Gazzetta del Popolo» publican una noticia fechada en Ginebra, según la cual el financiero español don Julio Muñoz Robles ha salido para Italia, después de visitar Bélgica y España, una vez recobrada su libertad bajo fianza en Suiza. El objeto de su visita a Italia es el de buscar aportaciones financieras para salvar la situación en que se encuentran el Banco de Comercio y Crédito de Ginebra y el Banco de Ahorro y Crédito, de Saint Gall, que hace unas semanas suspendieron pagos.

Según «Il Globo», este viaje del señor Muñoz debe relacionarse con las negociaciones de un Banco de Zurich, con vistas a la cesión de los dos Bancos Suizos en suspensión de pagos. «Gazzetta del Popolo», por su parte, afirma que don Julio

Muñoz ha llegado a Italia para recoger sus inversiones inmobiliarias en Roma y Florencia.

El semanario «La Piazza», a su vez, escribe que en el asunto de los Bancos suizos está, en cierto modo, complicado el Gobierno italiano de centro-izquierda, ya que el señor Muñoz y su amigo don José María Gil Robles, fueron invitados por grupos allegados al Gobierno a realizar una operación financiera que se proyecta-

ba para financiar campañas antiespañolas. La especulación consistía en la compra del Crédito Comercial e Industrial, de Roma, que se encontraba en mala situación, hasta el punto de que se vio obligado a suspender pagos. Para evitar el «crack» y subsiguiente escándalo, los señores Muñoz y Gil Robles—añade la revista—tuvieron que entregar al Banco la cantidad de 5.000 millones de liras (unos 500 millones de pesetas).—Efe.

La Commonwealth pide la limitación de la guerra en Vietnam

Londres, 24.—Los países miembros de la Commonwealth acaban de hacer un llamamiento oficial a la Unión Soviética, China comunista, Vietnam del Norte, Estados Unidos y Vietnam del Sur, pidiendo la limitación de las operaciones bélicas en el sureste asiático. Un portavoz anunció que el llamamiento encareciendo «la limitación de las operaciones bélicas» iba a ser enviado directamente a Pekín, Moscú, Hanoi, Saigón y Washington.—Efe.

SEVERAS MEDIDAS EN VIETNAM DEL SUR

Saigón, 24.—El nuevo primer ministro, mariscal Nguyen Cao Ky—en una conferencia de prensa especial—ha anunciado severas medidas de austeridad para los funcionarios públicos, la imposición del toque de queda en la capital a partir de las 10 de la noche y la suspensión durante un mes de 36 periódicos.

Este anuncio hizo que los 300 periodistas que asistían a la reunión aplaudieran irónicamente y que se retiraran la mitad de ellos.

El jefe del Gobierno dijo entonces a los que se quedaron que la oposición no significaba nada para él y que estaba dispuesto a sacrificar diez mil tiradores para salvar a 14 millones de vietnamitas.

«El tiempo de las manifestaciones que derribaban Gobiernos ha pasado ya en el Vietnam del Sur», añadió Cao Ky.—Efe.